Mus III-10.

Tonadilla a duo El amante afrocado y la dama quejosa del Sr. Esteve 1724

82 folios. (incluidos los cosidos y los ~~pegados~~)

10 cuadernillos

1) Apunte musical
2) Oboe 1º (pegados los folios 2, 3 y 4). Se despegan en la Imp. Artesanal agosto 2007)
3) Oboe 2º
4) Trompa 1ª
5) Trompa 2ª
6) Contrabajo
7) Violín 1º
8) Violín 1º dupl.
9) Violín 2º
10) Violín 2º dupl.

Descripción provisional

Ayuntamiento de Madrid

Para la Sra. Antonia Prado
MUS 111-10
Leg.º 6.º

111-10

Tonadilla à Dos:

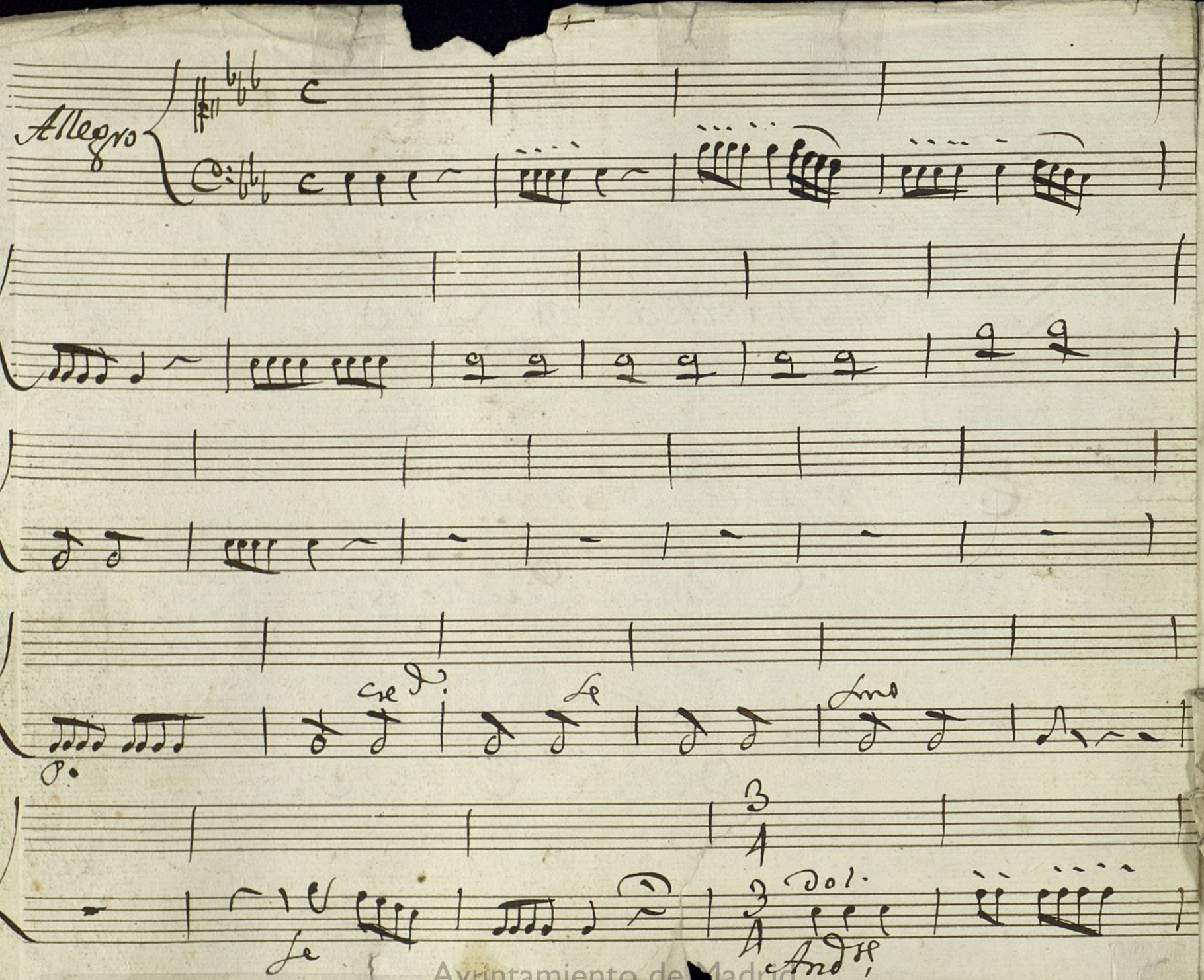
El Amante Apocado, y la Dama Quejosa;

//

Del S.r Esteve;

1781

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

MUS 111-10

All.o

Dama

Por vn Amante ausente muero ofen

Sale el Galan, con Baston haciendo el enfermo, y habla y canta en Caracter de muy Apocado.

C. no Galan. El el ton appo cado que te mer

Ynfe liz del que ama mal õau

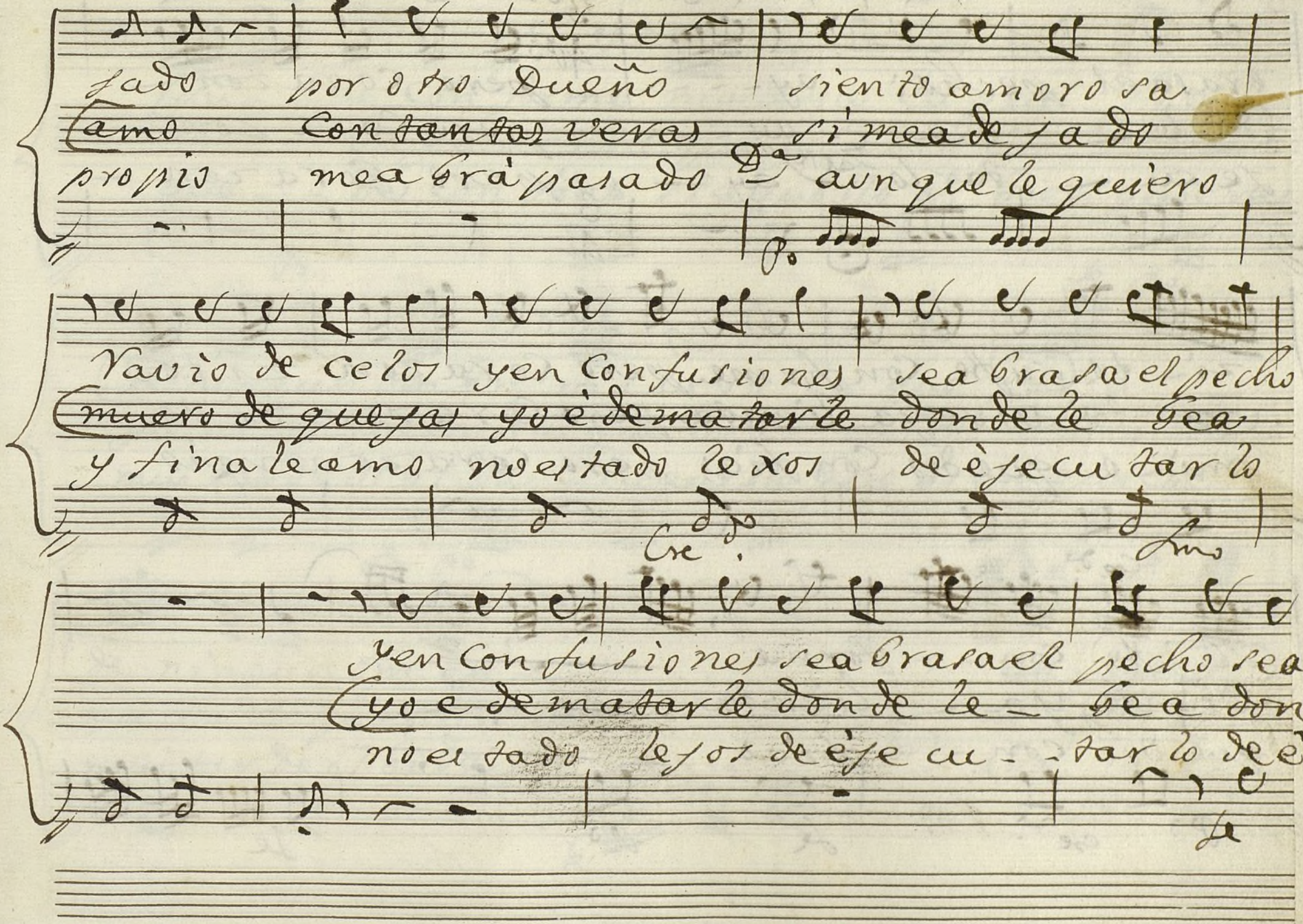
di da mue- ro ofen di- - - - da

puedo que- te mer pue- - - - do

sente ma- lo õau sen- - - - te

Ayuntamiento de Madrid

y su propia memoria me da la vida
(Si de algun error nudo sigue di muerte
que se halla desbancado Cuando para re
me - da la vi - - - - da
(se - gue di muer - - - te
Cuan - do para re - - - - ze
tres dias haze que no le veo si mea de
(mucho me admira que no para dezca Cuando le
vnos tres dias estado malo si a mi lo



Ayuntamiento de Madrid

brasa el pecho; ay — — — — pero corazon —

de le — tea ay — — pero corazon —

je cu — ror lo Zalea ay — pero corazon —

And.te

zi — to. Cuide conforme pero corazon zi to

zi — to. Vive ya la cuenta pero corazon zi to

mi — o quedes confias pero corazon mio

cuide conforme

Vi — ve ya — cuenta

quedes con — — fi'as

Ce d. te

p

Le

Ayuntamiento de Madrid

Cu- - de Con forme malaya la que fi'a
vi- - - ve ya li'enta que mi'adora do dueño
que- - des Con fias si'aquello q. bien quiera.

de ningun ombre malaya la que fi'a
ya mi'ro que entra que mi'adora do dueño
mei'dar de olbi'da si'aquello que bien quiere

de ningun om bre —
ya mi'ro q. entra —
mei'dar de olbi'da —

ah! que
ah! que
aha! que

mal to dos ellos ah! q. mal to dos ellos nos
mal Juicio hize, ah! que mal Juicio hize de
mal Juicio hize ah! que mal Juicio hize de

sfor. sfor. p.

Co rres ponden que mal to dos ellos le nos — co rres
sui fi nezas que mal Juicio hize de — sus fi
sui Ca ri'ci'as que mal Juicio hize de — sus Ca

cre. le

cre.

ponden —
nezas —
ri'ci'as —

p.

Parola
Allegro

Parola fa
Dama, que desmadejado viene,
alli Vetirada Intento
sing. adbierta q. le miro
observar sus movimientos;

Ayuntamiento de Madrid

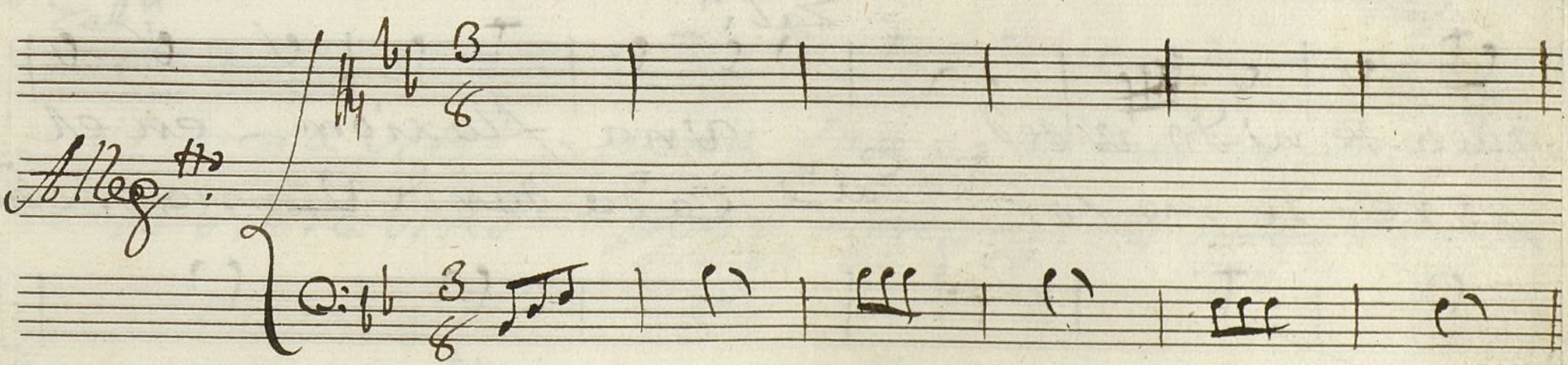
Parola 2ª

Dª

Sale la Dama / Dn Jacinto:

Gal.n Señorita;
que poca memoria os debo,
Dª pues q.l as tenido mi bien?
Gal.n estoi sumamente enfermo;
Dª Pobrecito pues si yo hubiera savido esso
de medio Luto anduviera, hasta veros
sano y bueno; Gal.n veis que piernas me
an quedado, sin pantorrillas
Dª no es nuebo, que es mui raro el Petimetre
que no las tenga tomes mo;)

Allegro



Ayuntamiento de Madrid

Da

Dn Ja zinzo — de mi

Da Dipa me vsted — que lean

vida que lo quease — ni do vsted que lo

echo para poner — se me jor para

Eal n

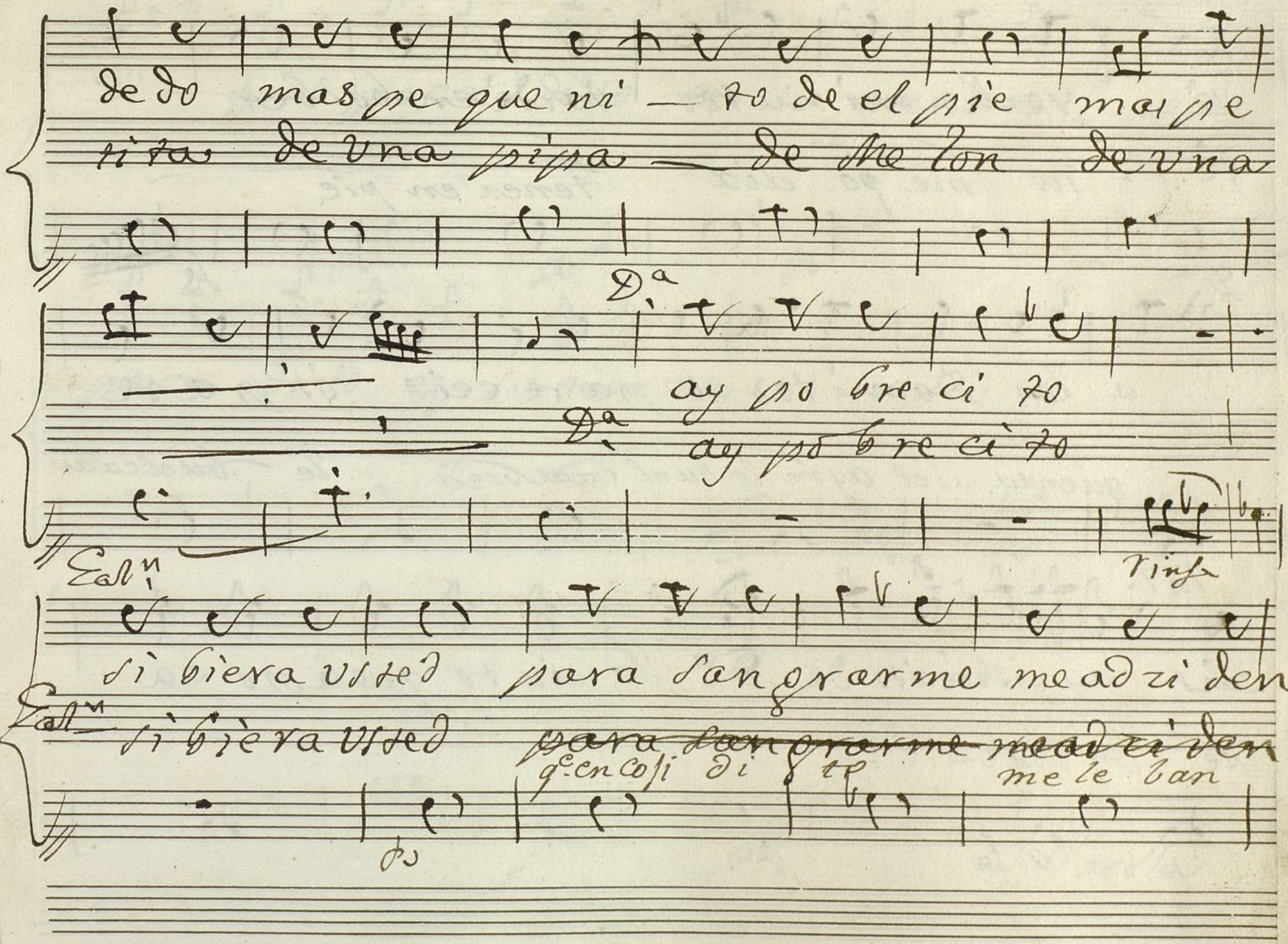
quea de ni do vsted

poner se me jor

Eal n

vna fluxiom — en el

cada jor de V — na or cha



Ayuntamiento de Madrid

Te yo cho mi nutos tarde en bolber

Te no me po dia tener en pie

Da

a los Damitas os pare ceis os pare

quenta si el ayre le buel caa vre d le buelcaa

1os 2.

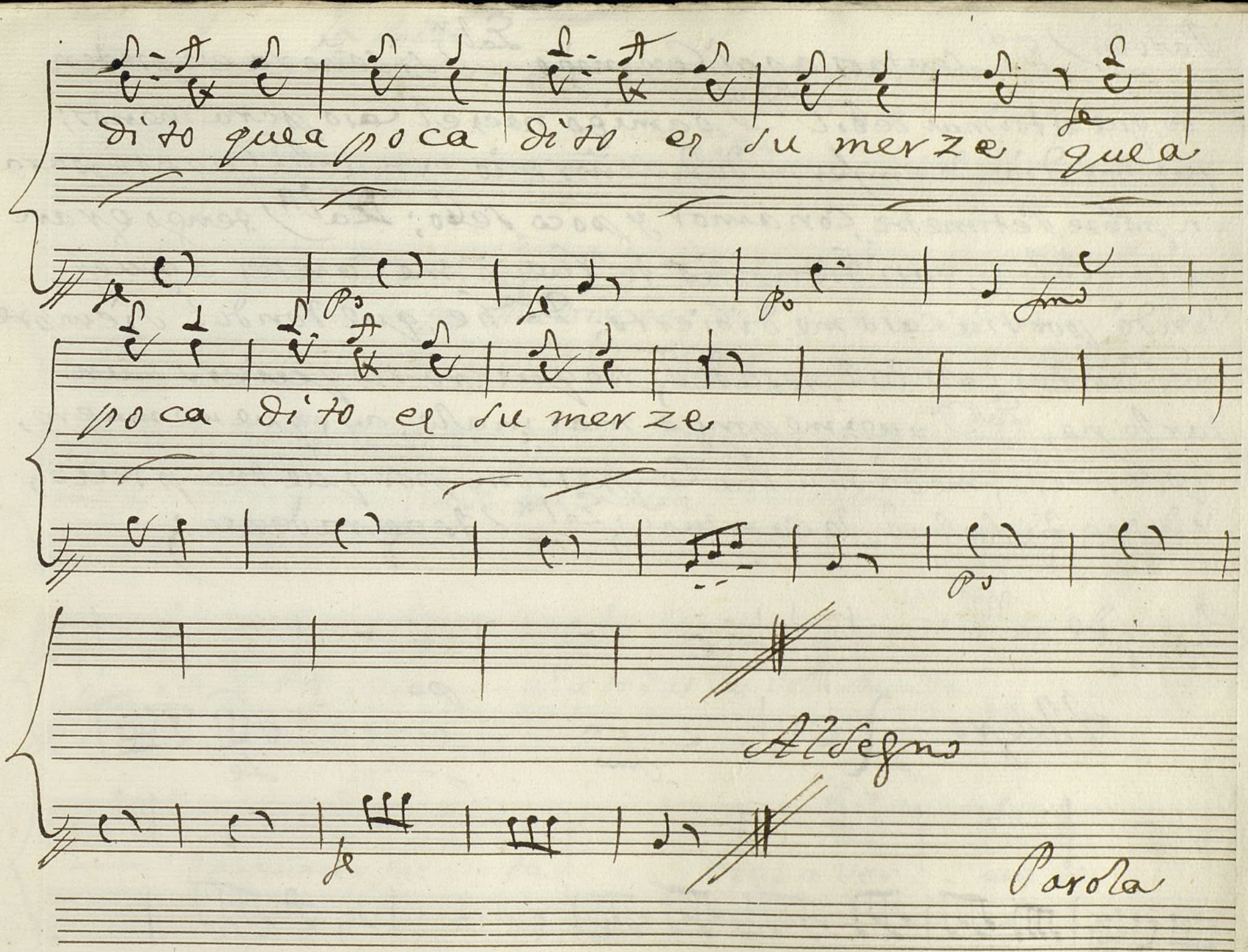
ceis ay pobrecito de Dn Ja cin to que apo ca

te Ay Pobre

fe

ps

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Parola / D.ª sentaos aquí conmigo, Sal.ª / Sí señora es opreten
do, que el toi mui debil D.ª / Amigo no es el caso para menos;
que tres dias de enfermedad, señor mio es mucho cuento para
un pobre Petimetre, con amor y poco sebo; Sal.ª / tengo gran
melancolia, yaí bien mio de Vuesa me cantes aquel
Rondò, por si à caso me dibierto; D.ª he, que Rondo.? / siempre
me cansa con tal pesadez, no quiero no quiero Can
tarle no, Sal.ª / pues me pongo mas malo, ay, que me muero,
D.ª / pobrecito, me dà mucha Compasion porque es precio,
y deseo su salud, le cantaré; Sal.ª / Vagradezco;

Rezit. do no //

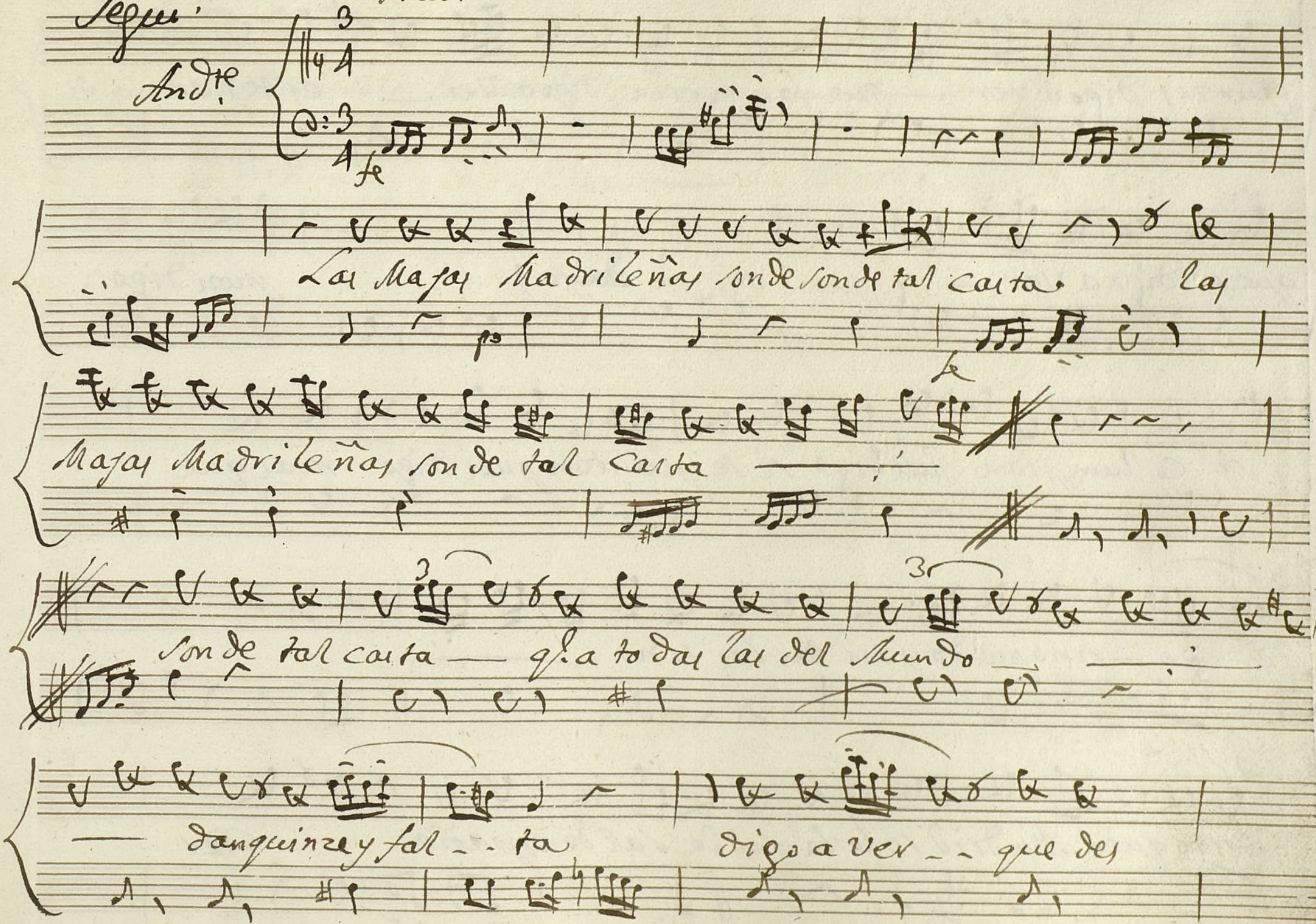
Allegro

Ayuntamiento de Madrid

Seguid.

Andte

la Prado



Ayuntamiento de Madrid

quinzes dijo a ver — que fanfarria dijo a ver — el te ar

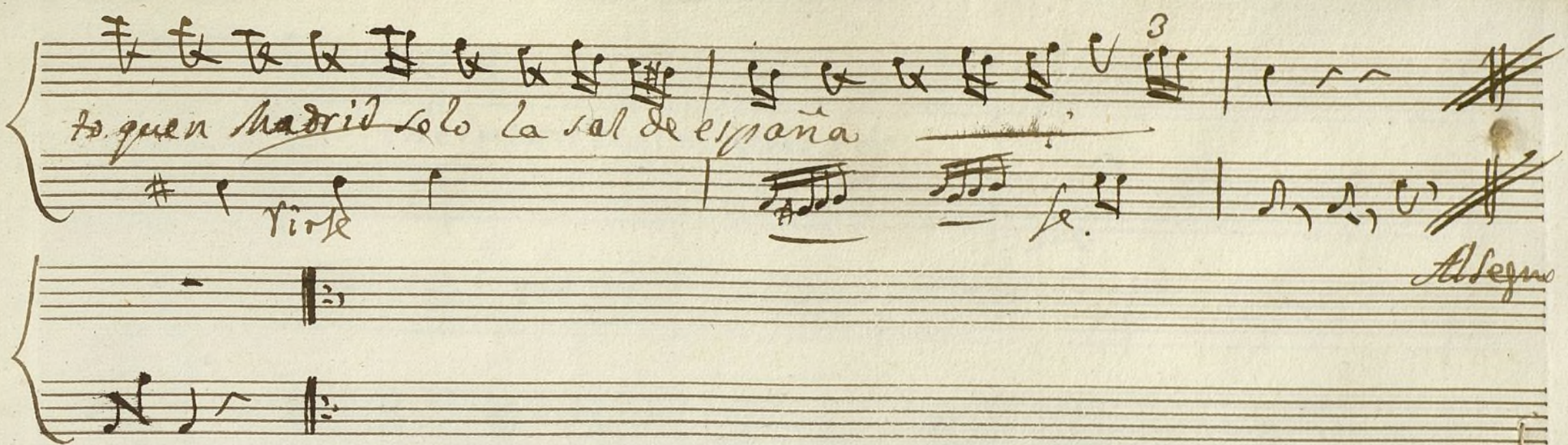
queo dijo a ver — (pues si, ya deja) que dijo

si se cumplian que dijo si se plantan que dijo mal que

di go. — sino puedo y mi tar las sino

Cierto que en Madrid solo la sal la sal de españa Cier

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Sal.n

All.o

es ti mo mucho tues tro fa

vor— ya me pa re ze es toi me jor es toi me

Da

Jor pues pro si ga mos la di ver sion—

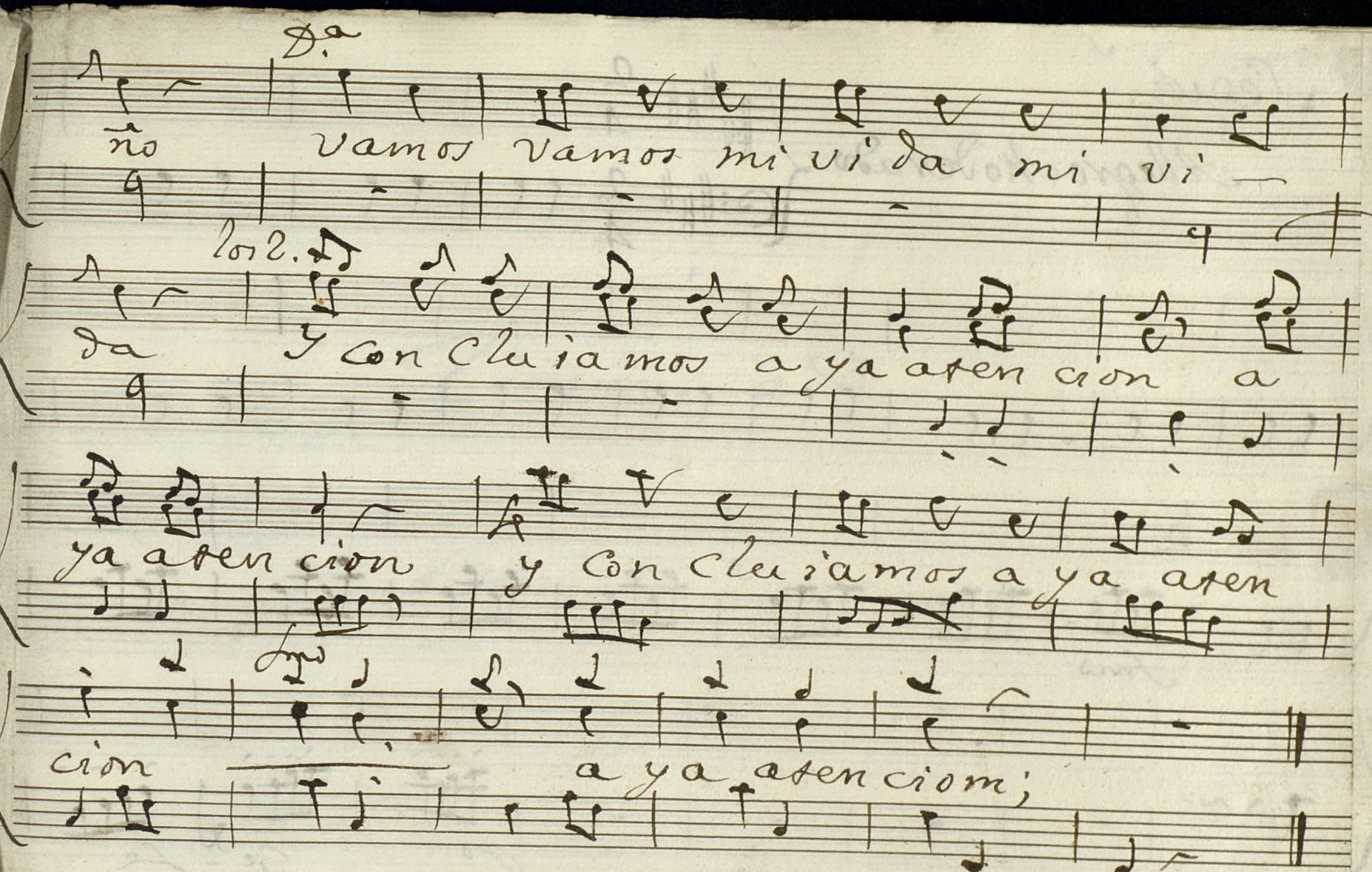
Je

Jalgo Can de mos en tre los dos en tre los

Sal.n

dos Vamos Vamos mi dueño mi due—

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Tirana

Andte

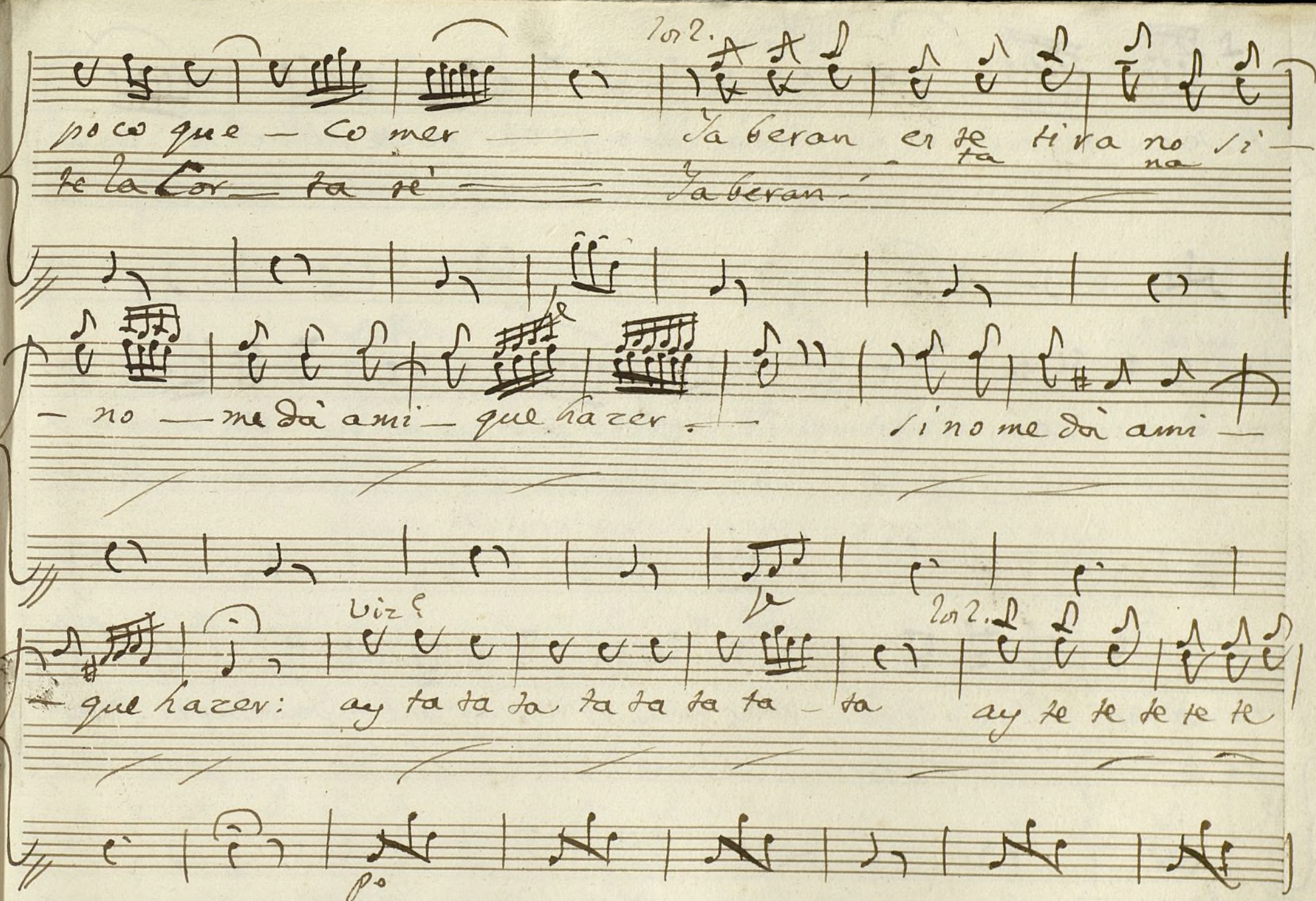
Prado

Cla ma las In ten cio nes yo — te las cas ti —
tu bas de noche acia casa da — tiendo alano —

Viz.e

— ja re — — — y yo te daré mil Palos y — mis —
— hezer — — — no tengas tu mala lengua por — que —

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Prado

Te te - - te - - - - - - En la Vasa ve na yo te pi lla te ___

Porque bien ves ti da no me Vas Ved - -

Viz.ª

— en la Ve co ji das te Ve cogere - - - - e ve Vn ti

— porque no soi das he ni soi Mercader - - yo quien me Ve

Prado

Viz.ª

rano mui fal so y Cuel y tu mas ti rana que to da Muger de

ga le tengo Dos sabes y la que te vive gl.a dezir despues no

ella

el.

tu falsedad des yo me vengaré pues a bos se tones yo
me haga avre burla por que vaviaré pues toda tu vavia yo

Ablado

ella) Si tuvieres un pobre onbre que me tienes de hazer.
le Compondré - el) Te jase loque se haze Con Cualquier pobre Muger.) ay tira
la Compondre. - Ablado ella) E: que time en fado y te agarro al Cabello ay tira
tiraré) el) Vestireme a la Cazuela, y no me lastimare.)

Allo.

ni ta ti ra ni ta mi a ti ran i ta ben Darelos

bracos y en eternos lazos todo sea ca bo ay ta da

ta ta ta ta ta ta ta ay le le le le le le le le

Como prima

los 2. le tira ni lla mi a yo a ti le quie re — ti ra ni llo mis lla

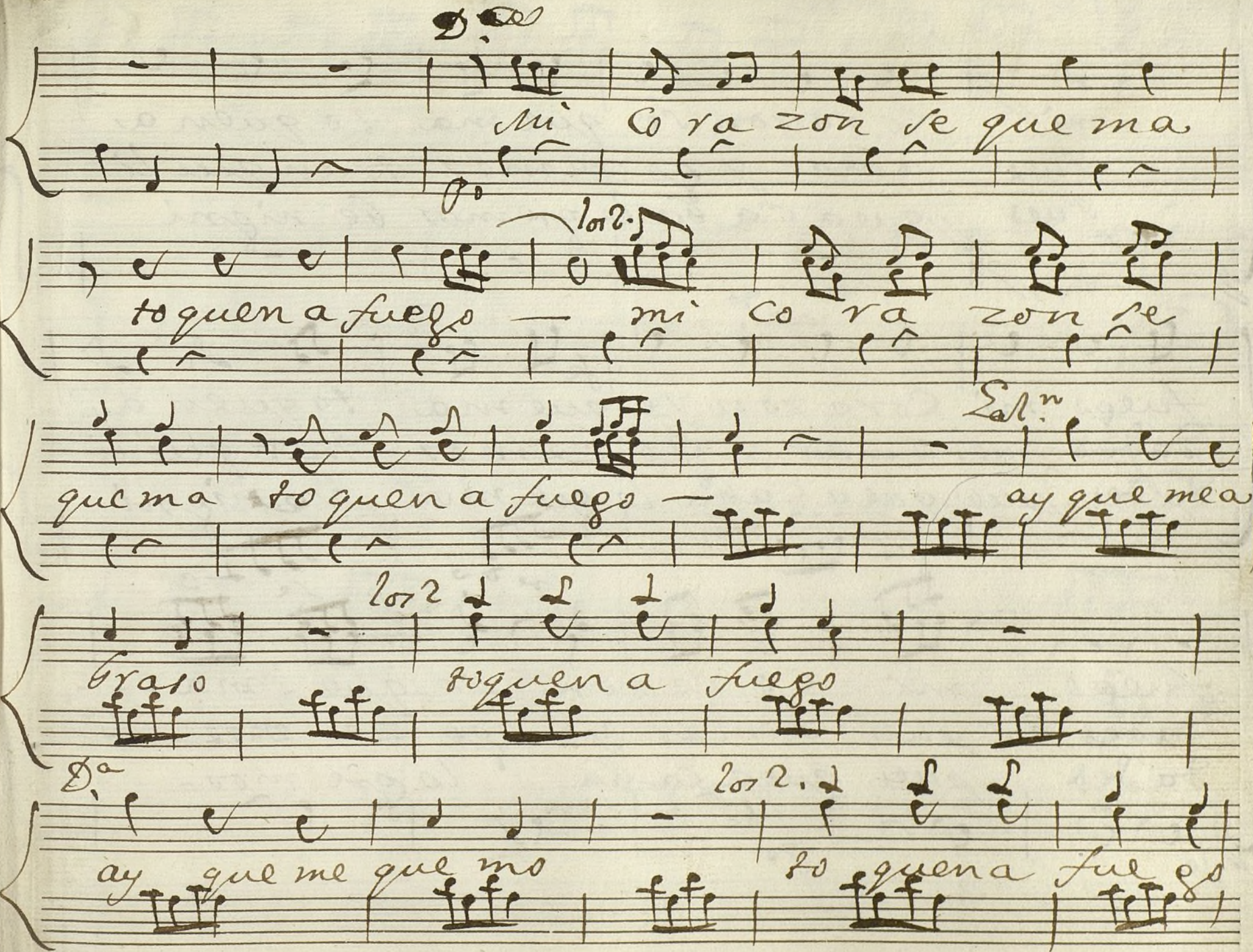
le

mio a no te olbi da re - - - - -

Al segno

Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid



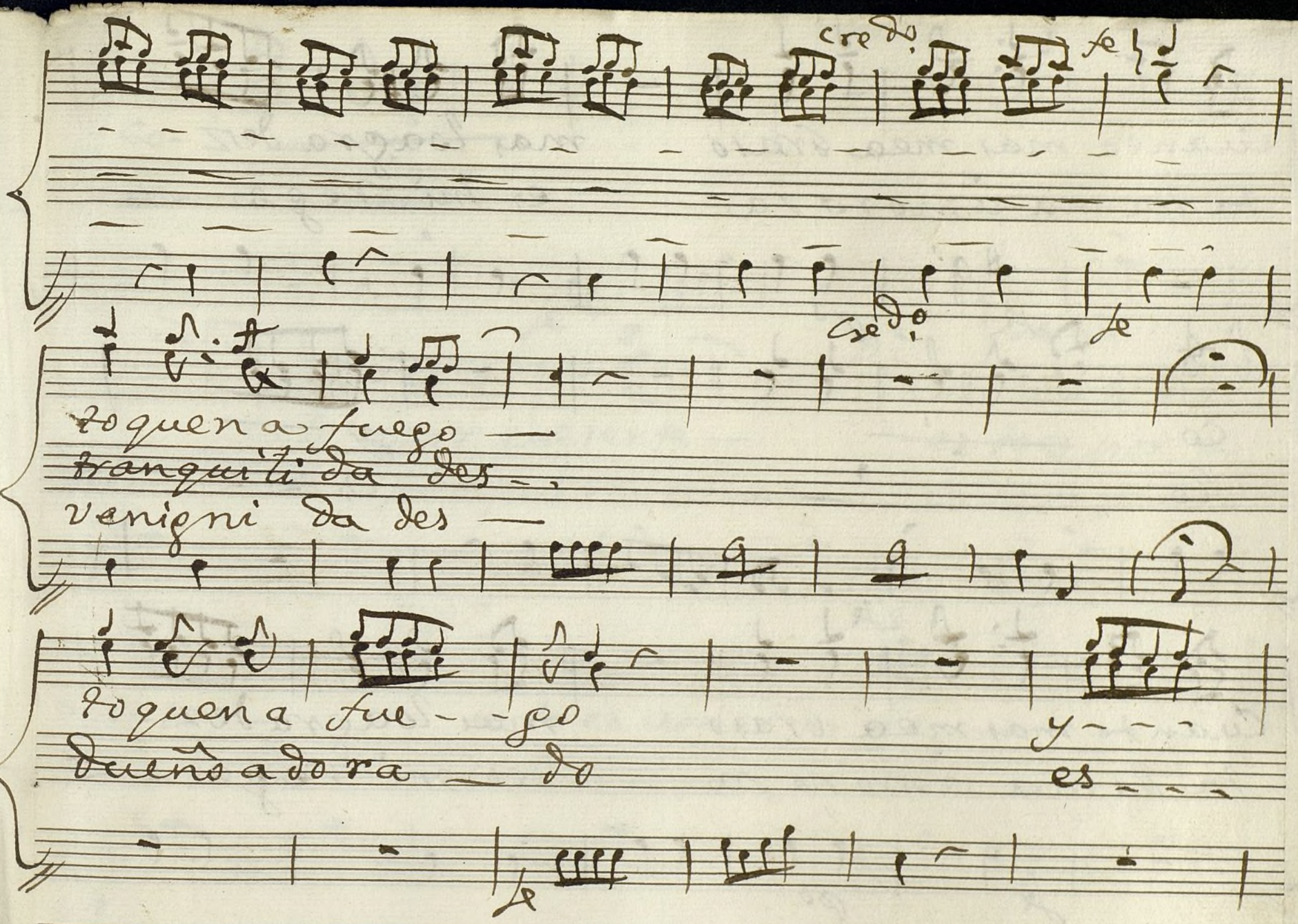
Ayuntamiento de Madrid

mi co razon se que ma to quen a
Pues amar y go zemos tran qui li
Pues que a ca ba lo gremos be nigni

fuegs mi co ra zon se que ma to quen a
dades pues amar y go zemos tran qui li
da des pues que a ca ba lo gre mos ve nigni

fuegs mi co ra zon se que - ma - - -
dades pues a mar y go ze mos - - -
da des pues que a ca ba lo gre mos - - -

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Cuanto mas mea Grato mas Wagra dez - - -
Ja lla ma à mo ro sa es mi Vega - - -

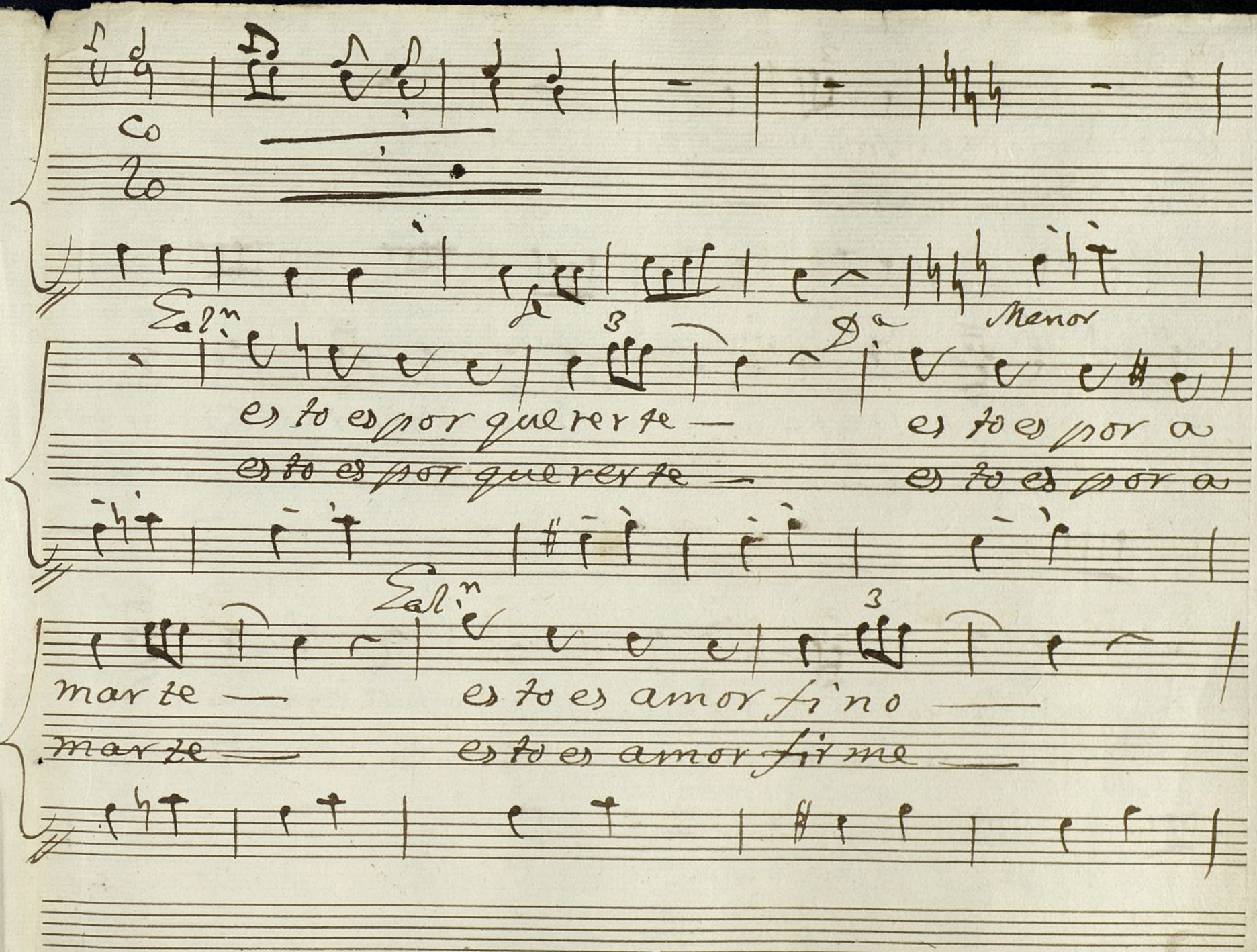
Le
po
co
lo
y
es - -

Le
po

Cuanto mas mea Grato mas Wagra dez - - -
Ja lla ma à mo ro sa es mi Vega - - -

Le
po

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

D.c

esto amor Constante —
esto Idolatrar te —

2os 2.

y no apaga el agua
y no apaga el agua

Incendio tan grande
Incendio tan grande

solo los cariños
y aquí la tomada

pueden mode
Corre Veloce

I2000555559

Ayuntamiento de Madrid

Mus 111-10

rar le — solo los ca ri ños — pueden mo de

ra ble — ya quí la to na da — Corte Vesse

3 tutti

rar le —

ra ble —

le — Mayor

Pues

Pues

Allegro 2 veces

la 3ª hasta el

Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid
1200055559

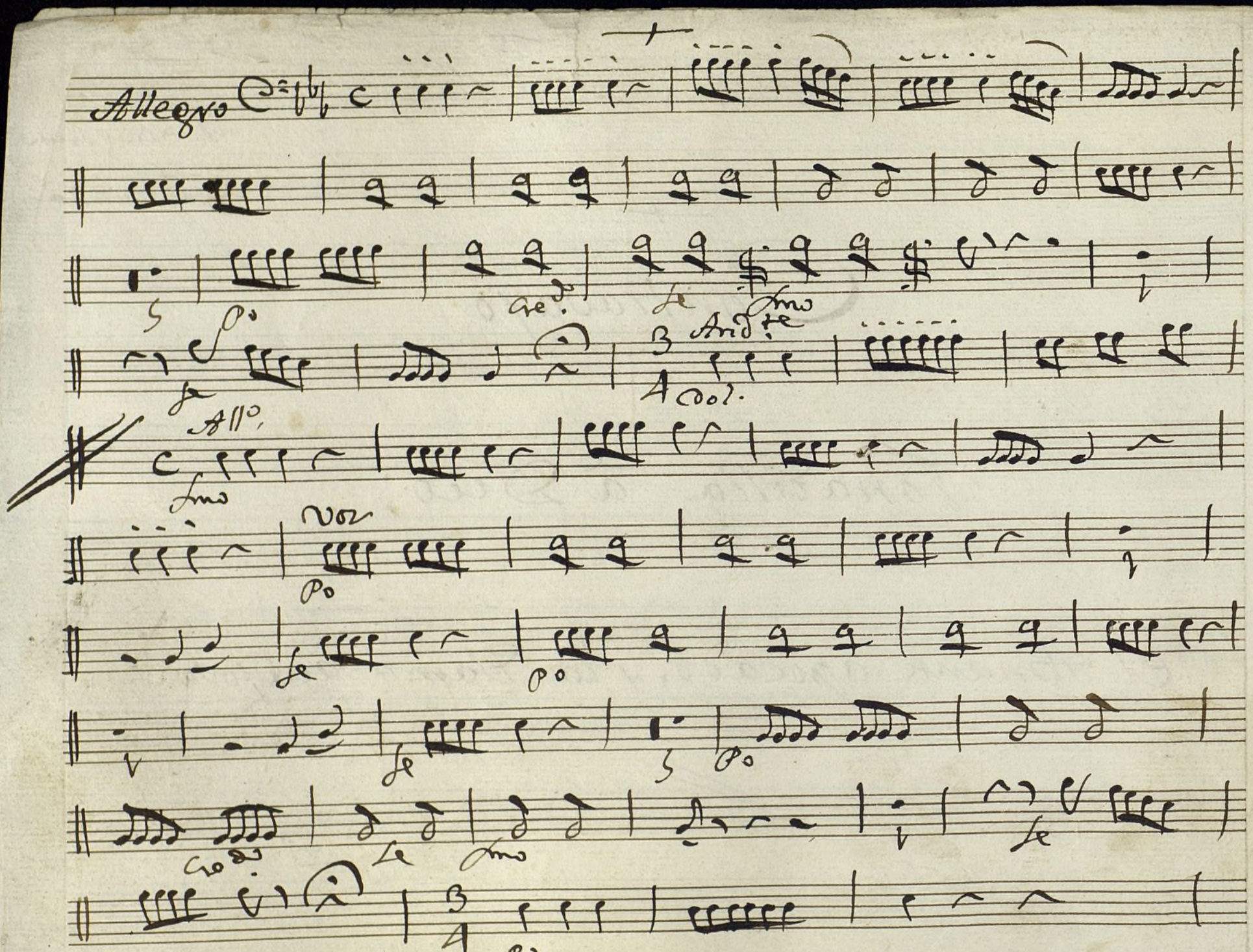
Mus 111-10

Contravajo

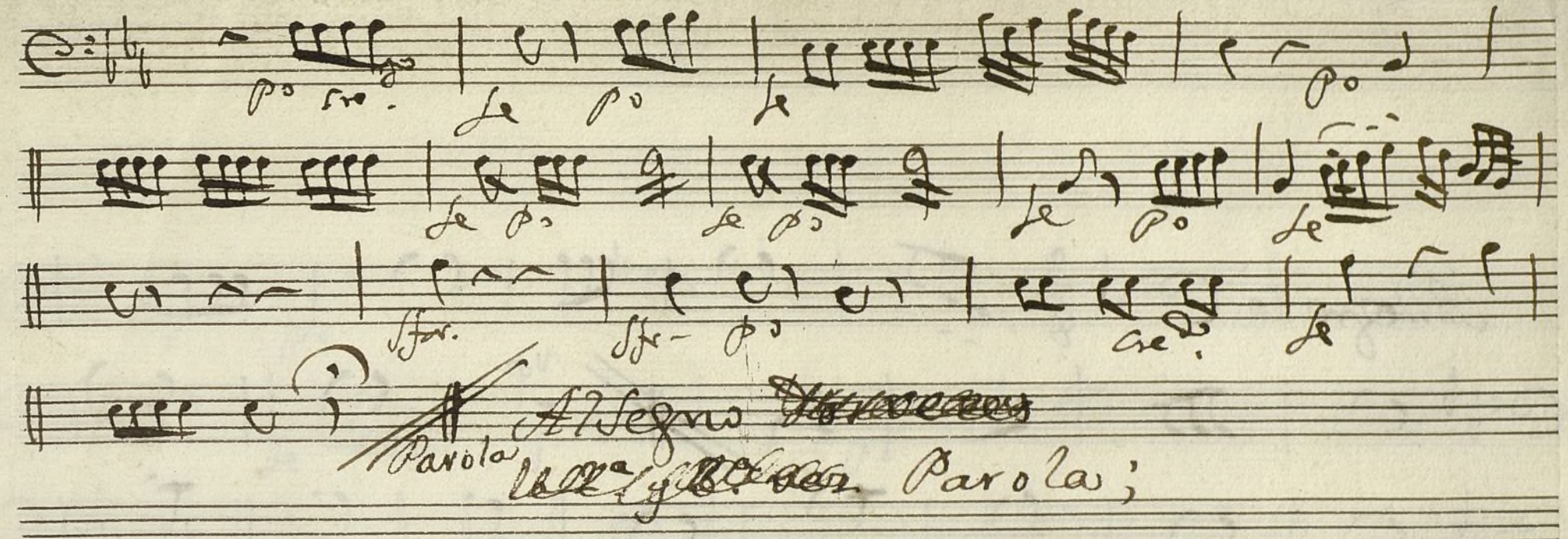
Tonadilla à Duo;

El Amante apocado, y la Dama quejosa;

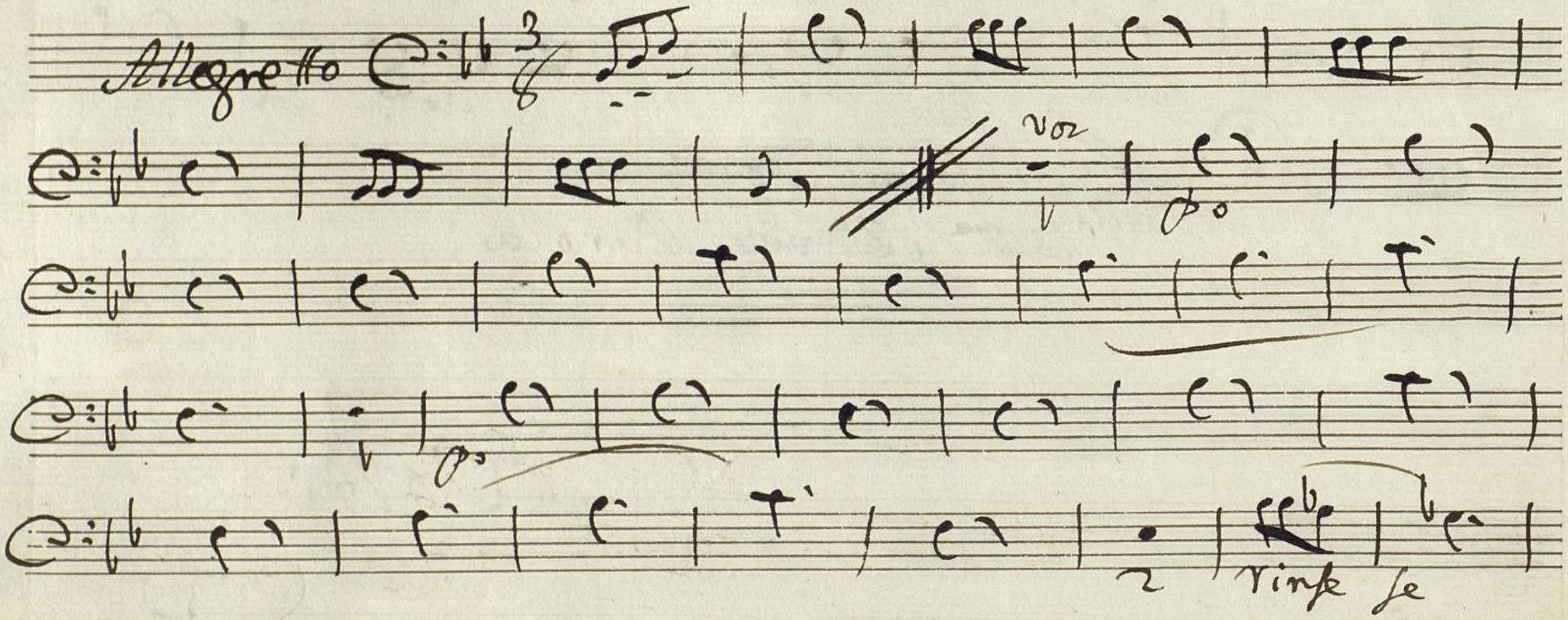
Ayuntamiento de Madrid



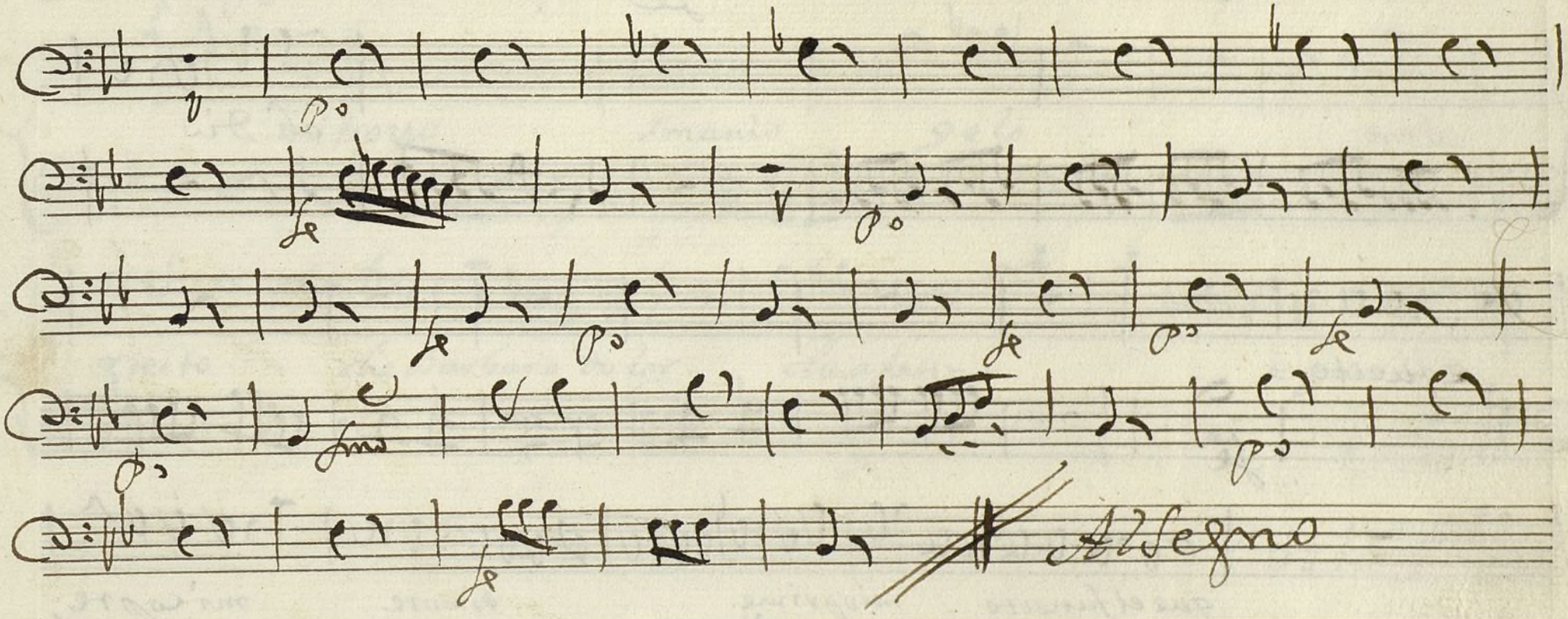
Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid



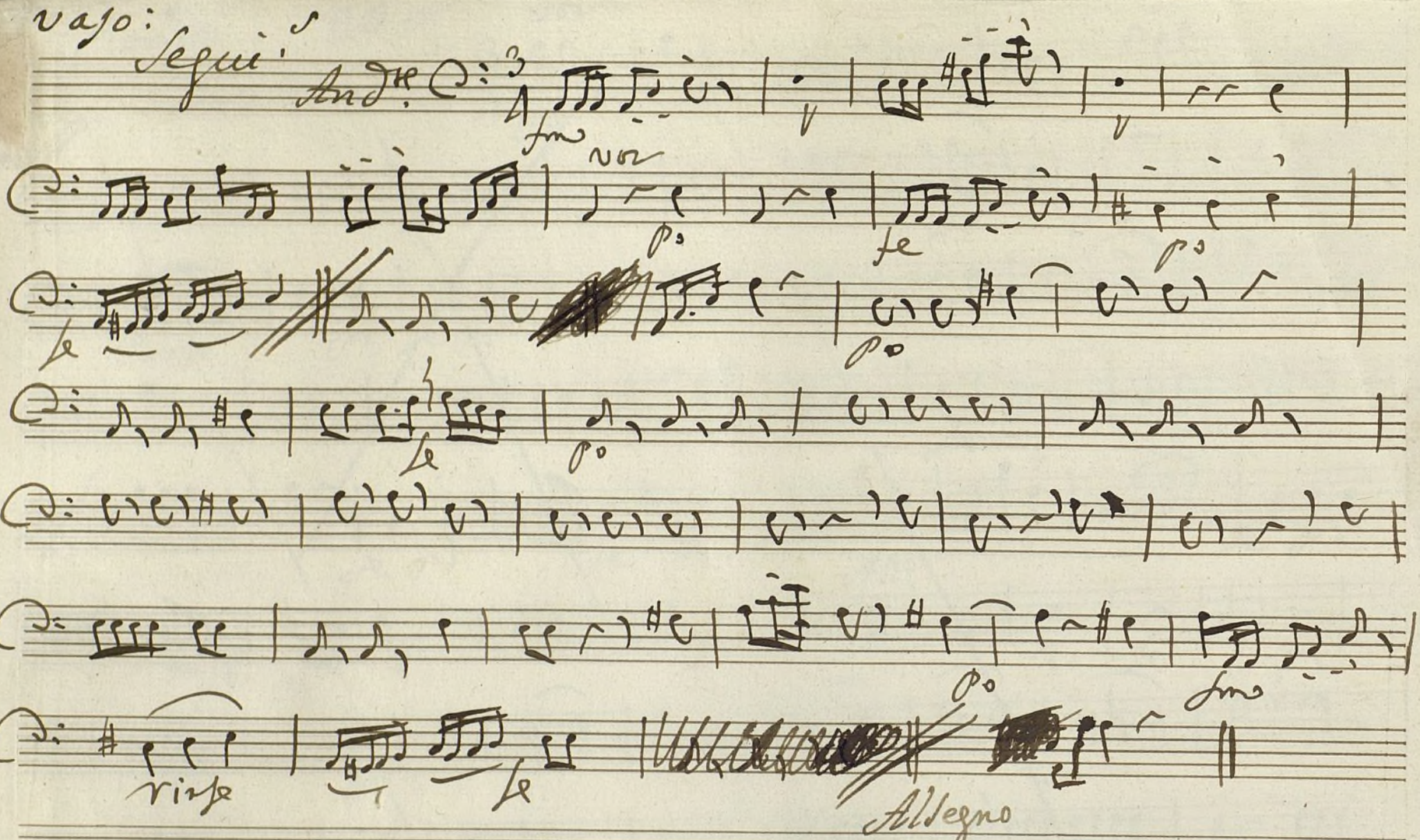
Ayuntamiento de Madrid



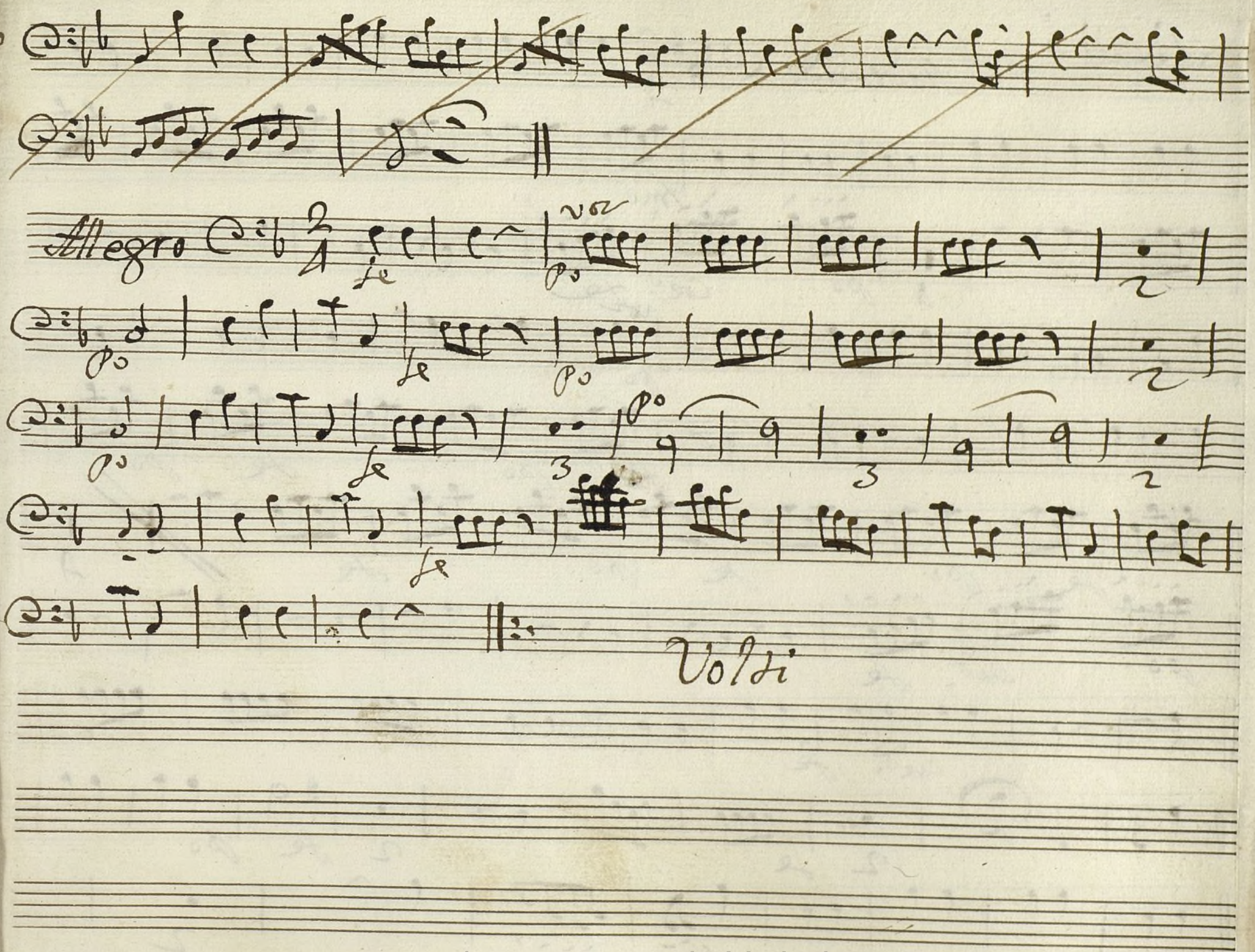
(Parola)

Ritornello volti

Ayuntamiento de Madrid



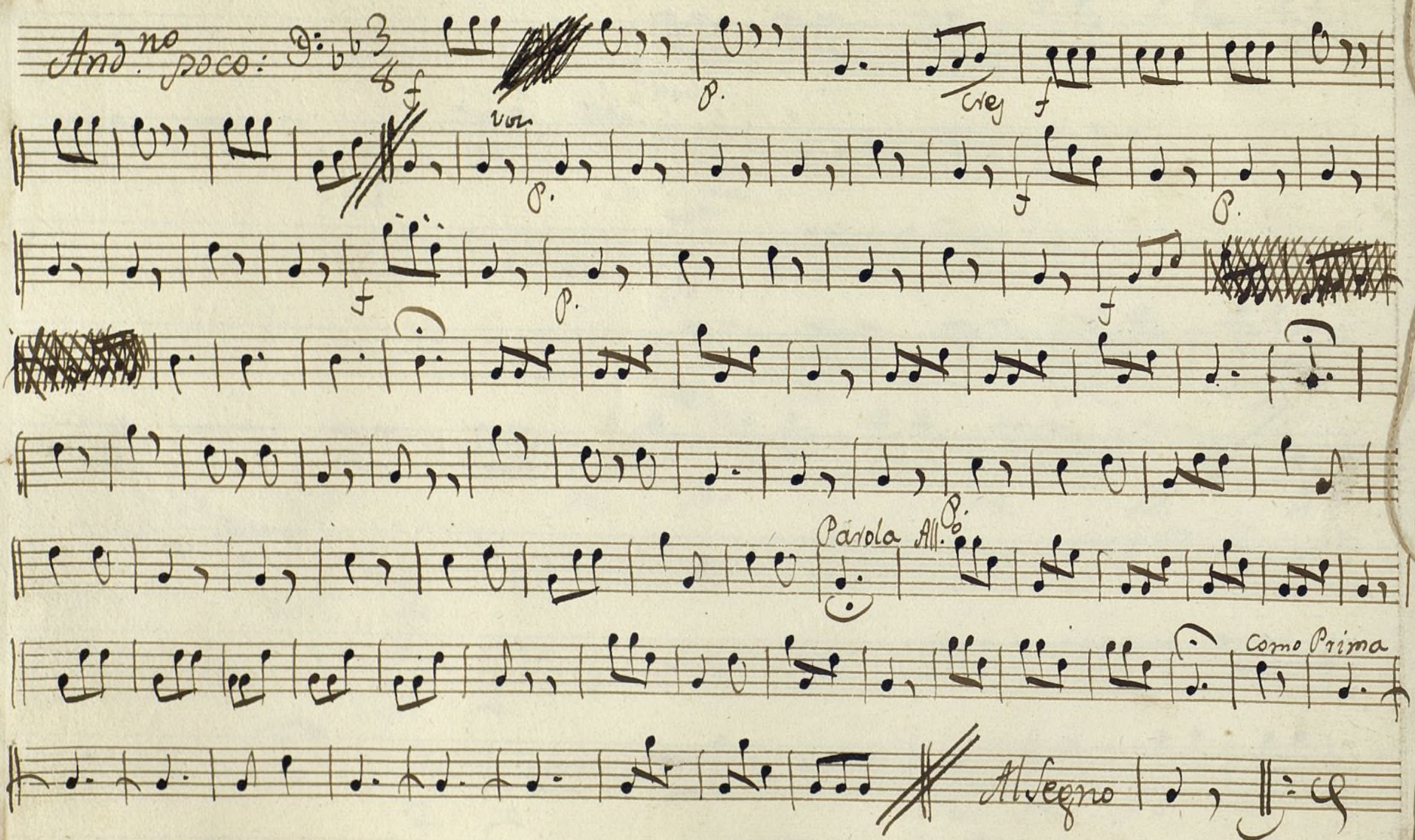
Ayuntamiento de Madrid



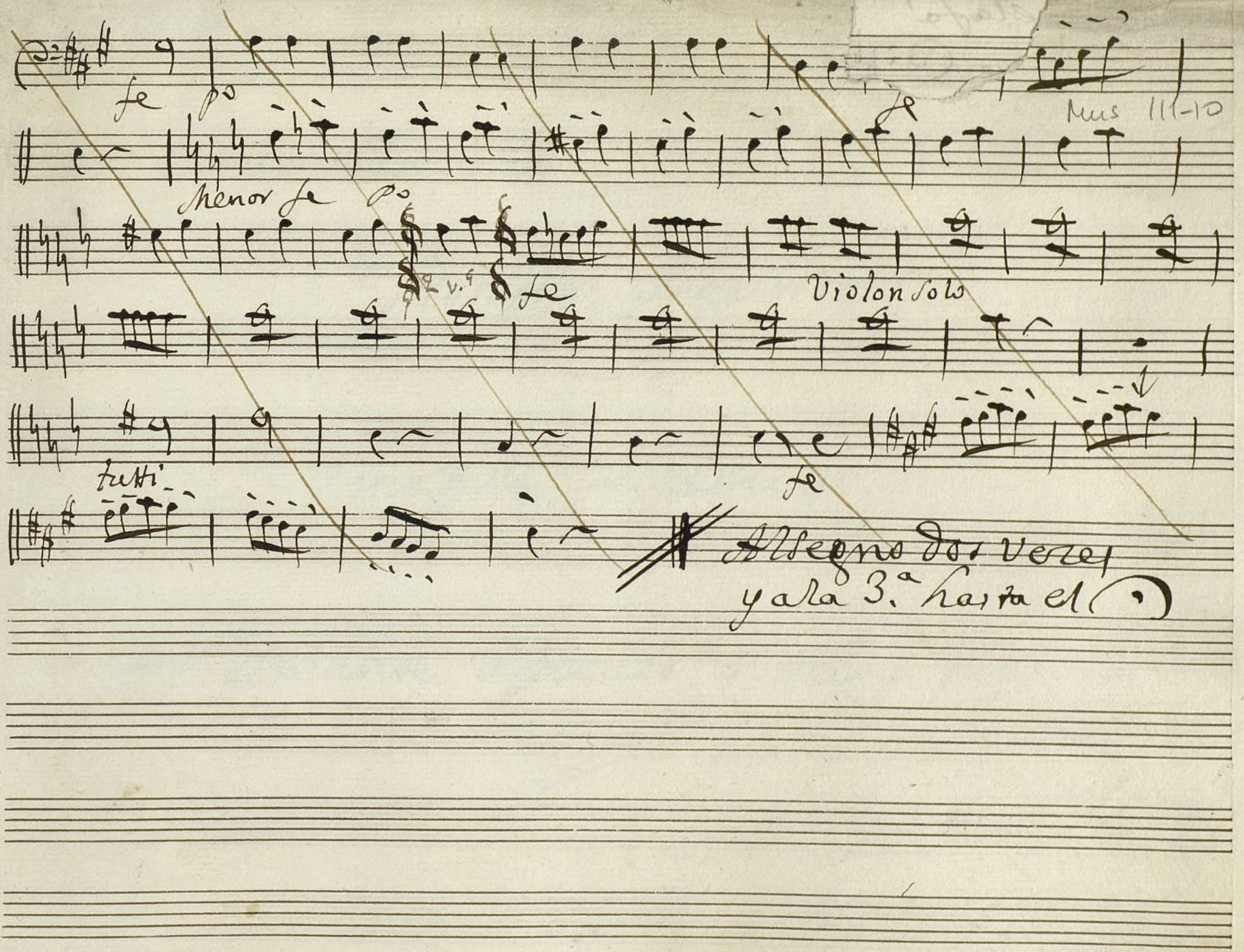
Ayuntamiento de Madrid

Tirana a Duo.

Basso.



Ayuntamiento de Madrid
12000 5555



Ayuntamiento de Madrid

1200055559

Ayuntamiento de Madrid

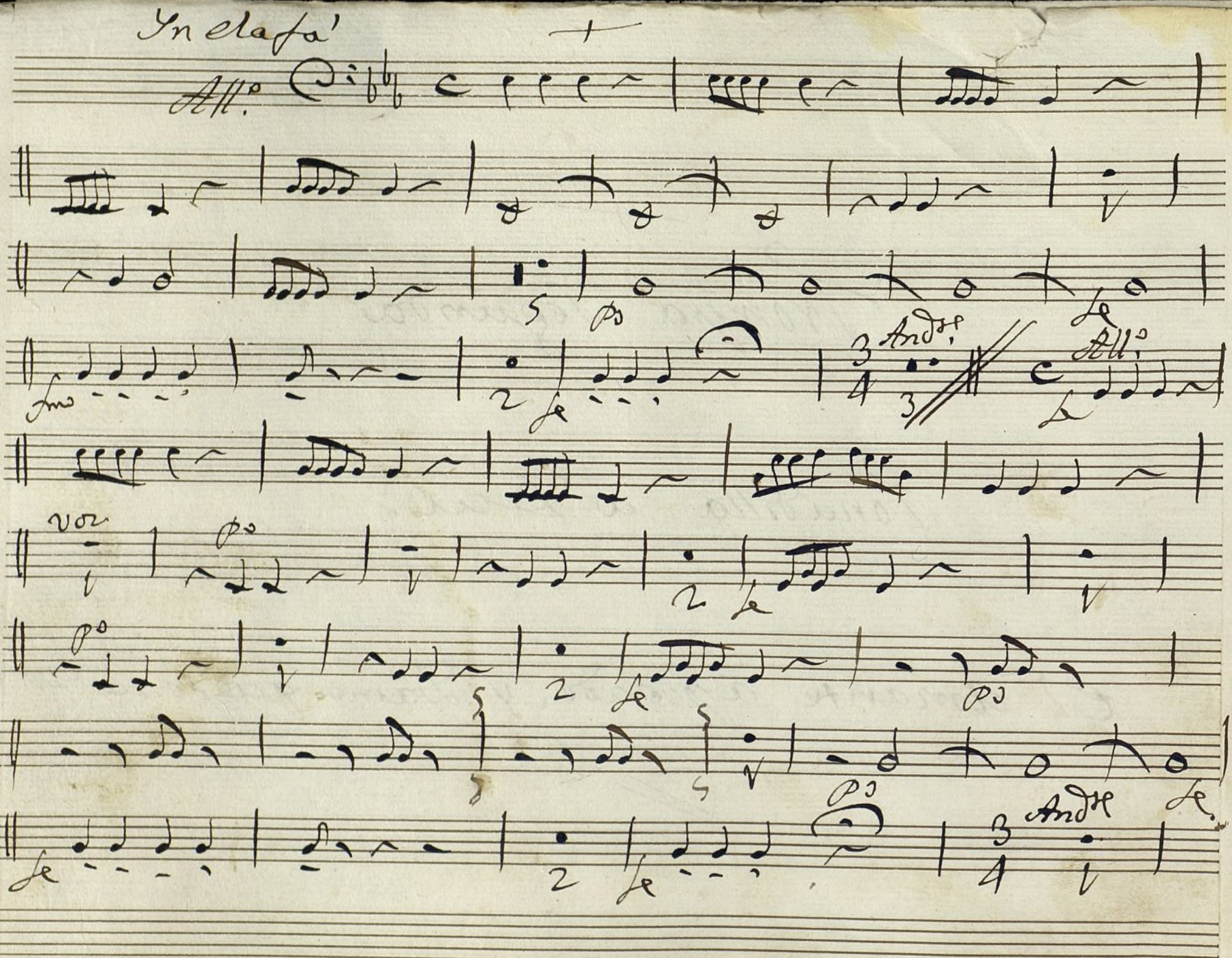
Mus 111-10

Trompa Segunda

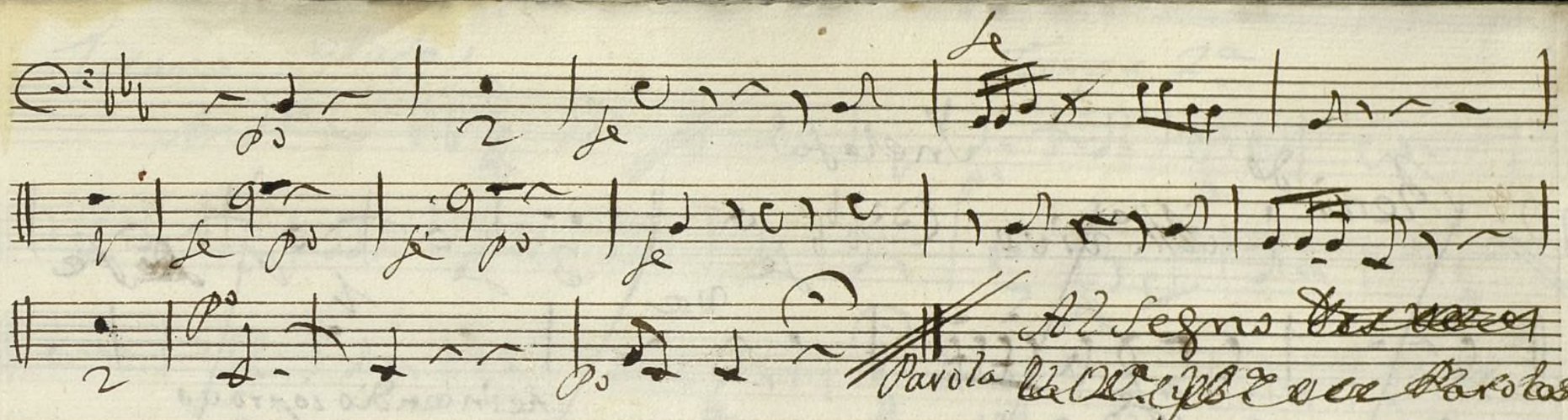
Tonadilla à Duo:

El amante apocado, y Dama quejosa;

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

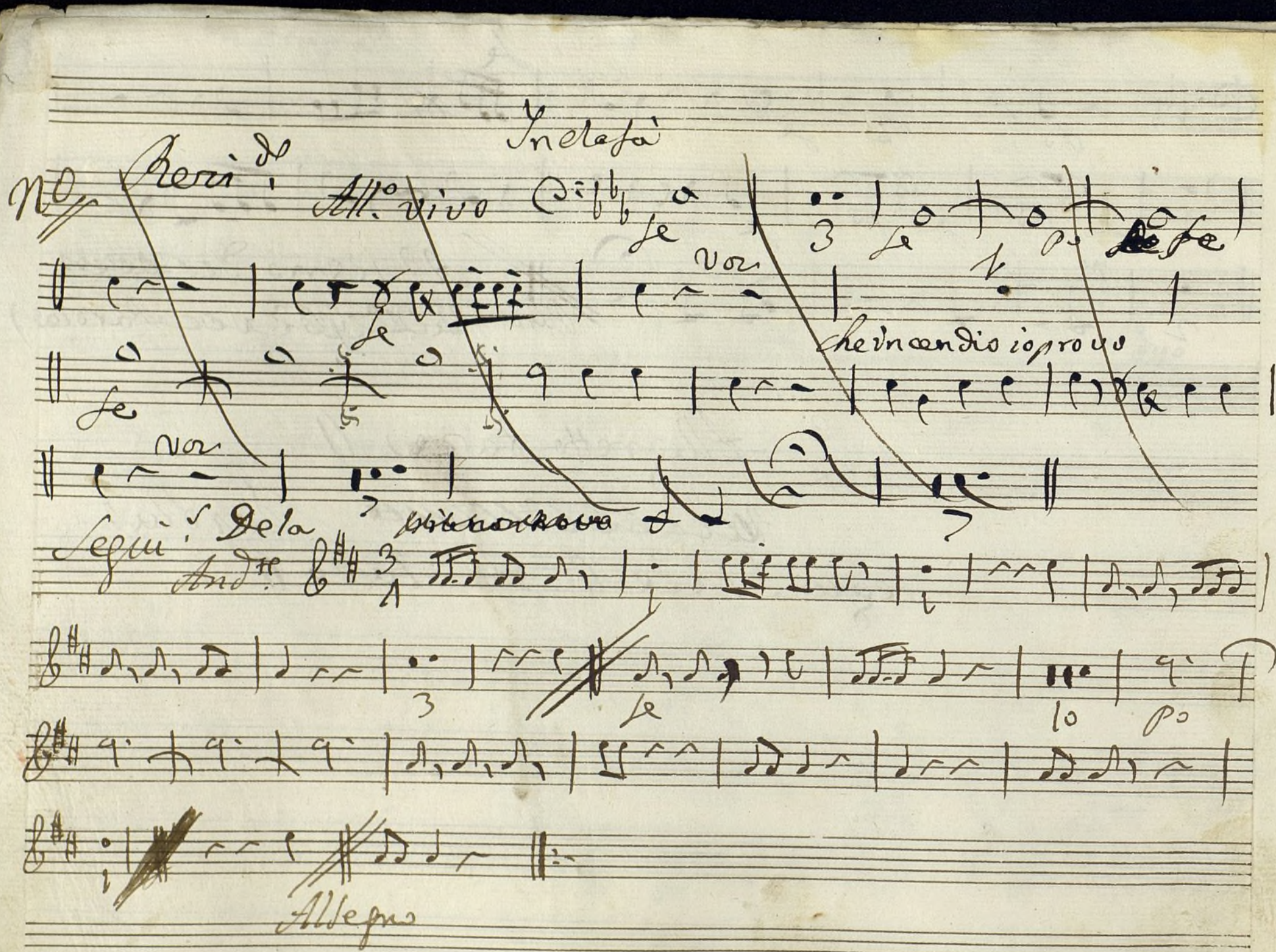


3/8 Allegretto Taze ||

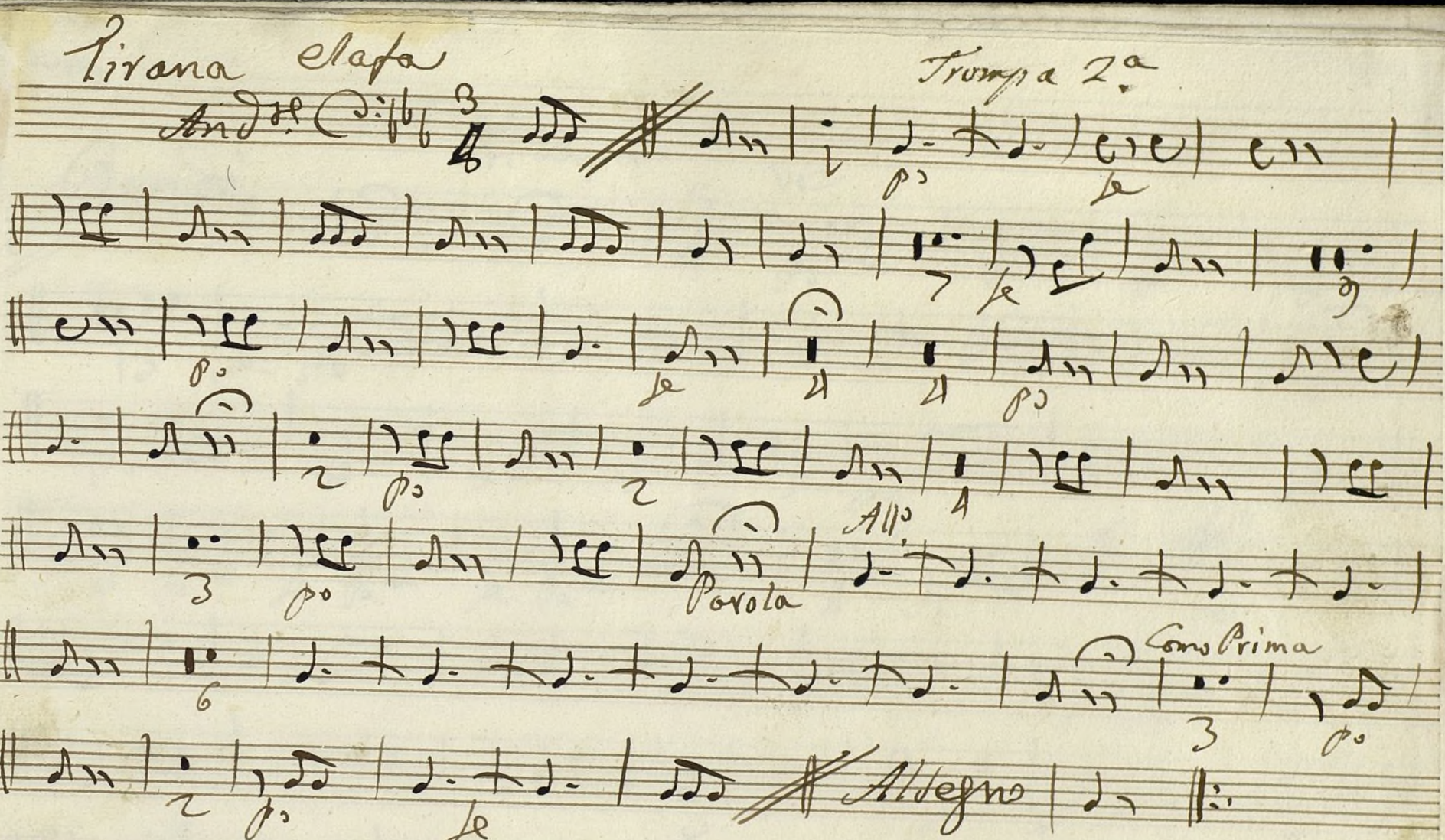
Parola

Seguì Taze || All.° Taze ||

Ayuntamiento de Madrid

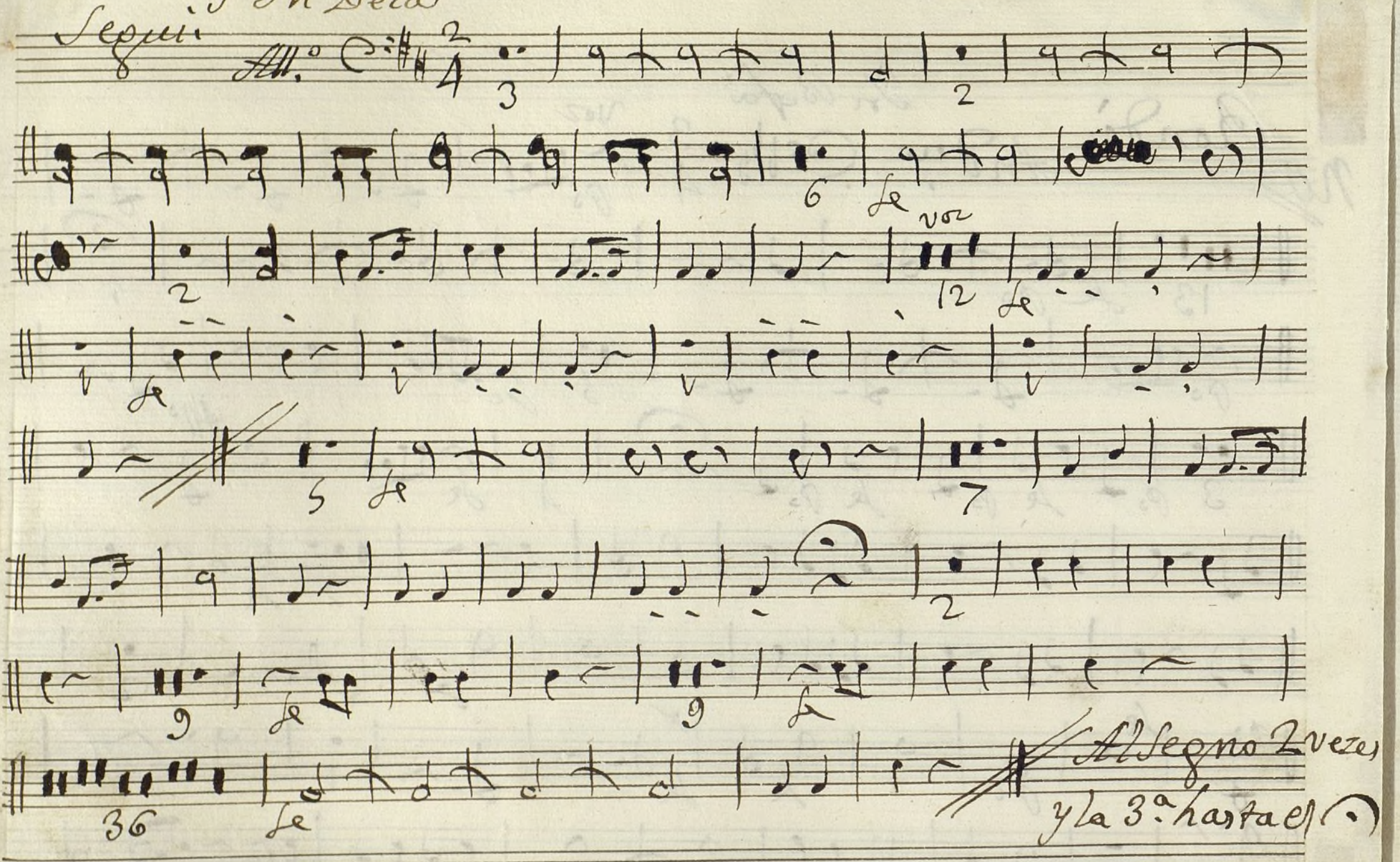


Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Seguii. Allo. In Dela



Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

1200055559

Ayuntamiento de Madrid

Mus 111-10

+

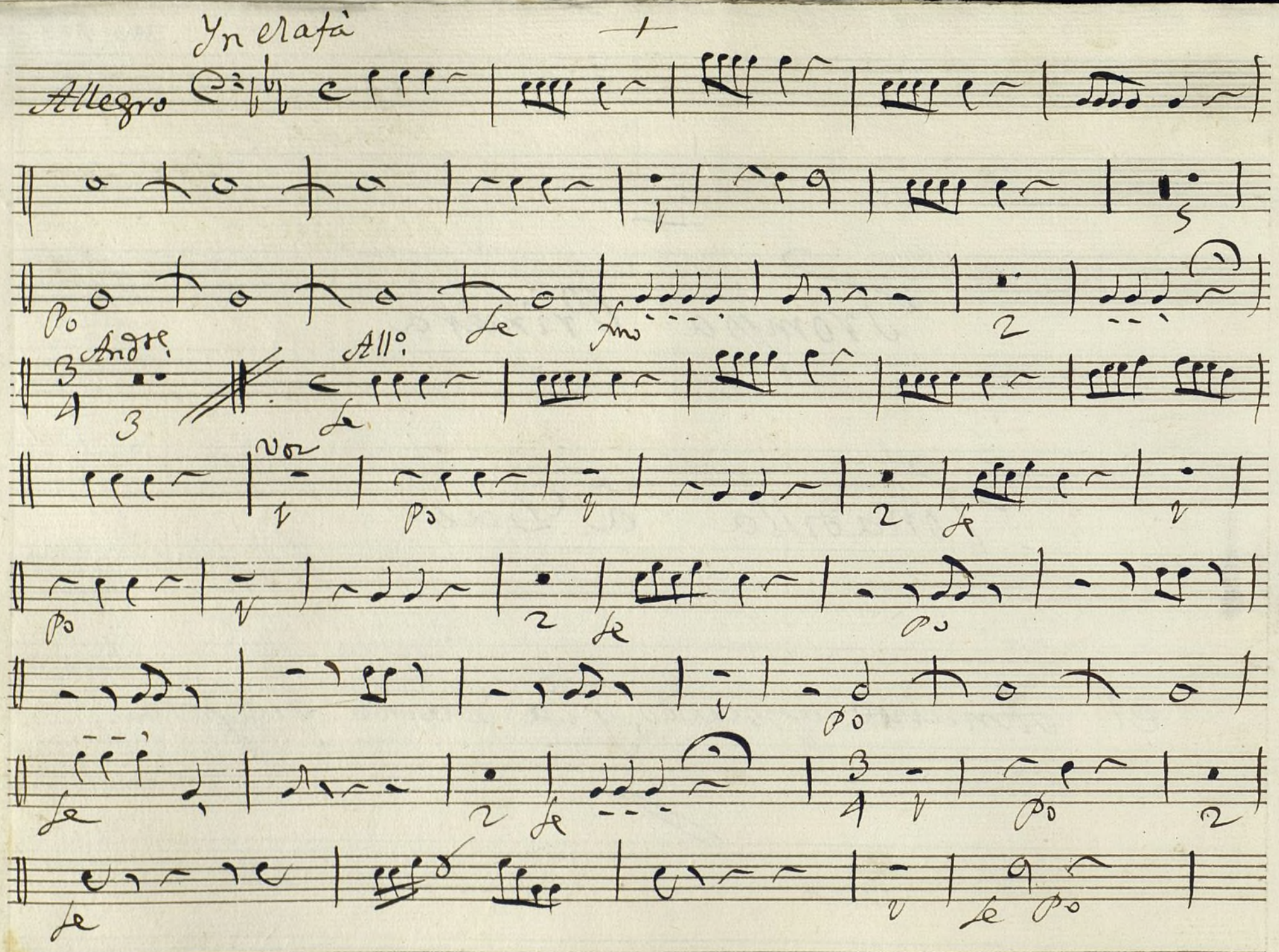
Trompa Primera

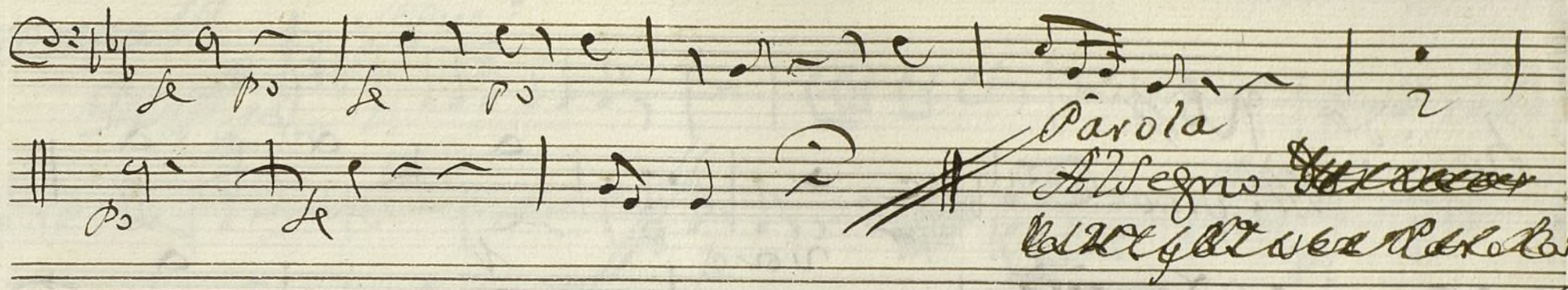
Tonadilla à Duo

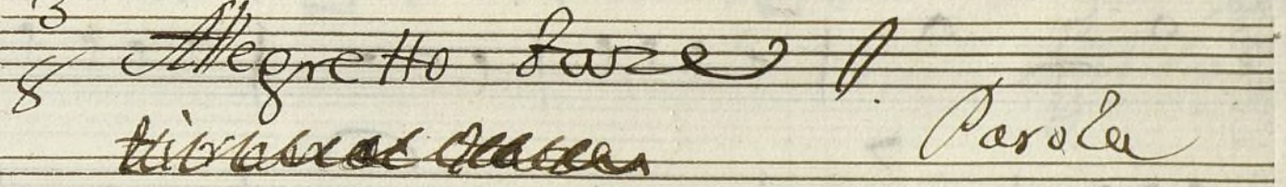
el Amante apocado, y la Dama quejosa;

//

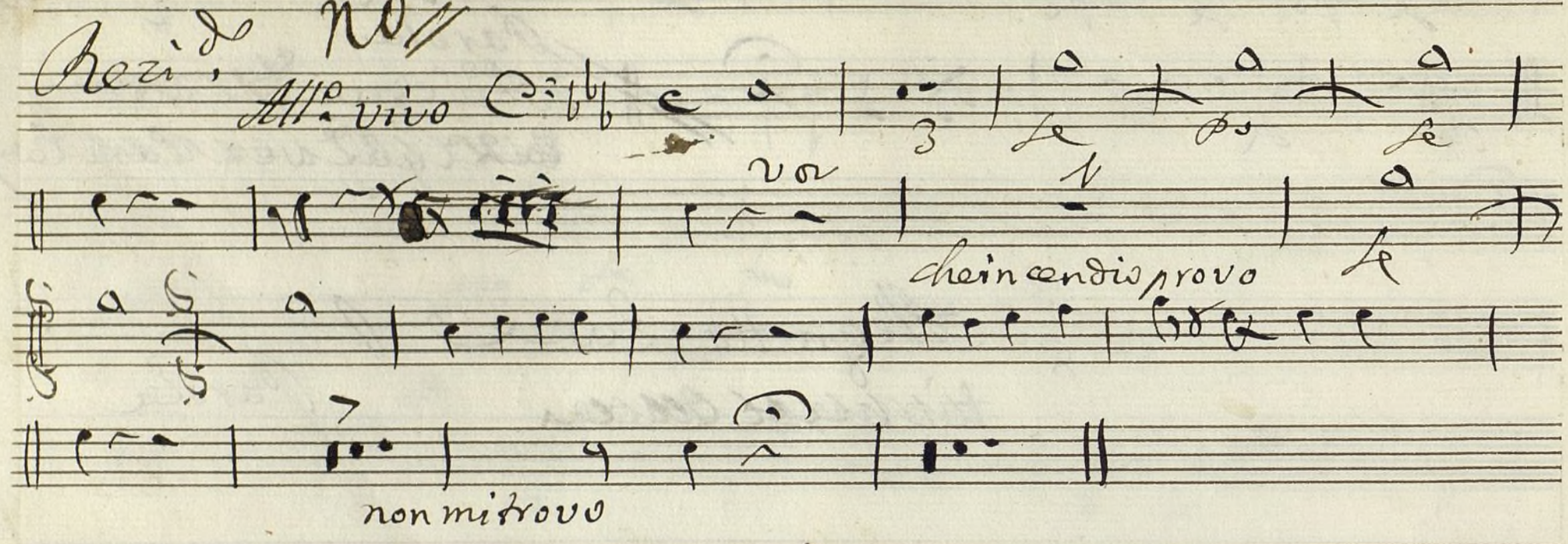
Ayuntamiento de Madrid


Yn elafà
Allegro
Andte
All°
Le
Vn
Ayuntamiento de Madrid

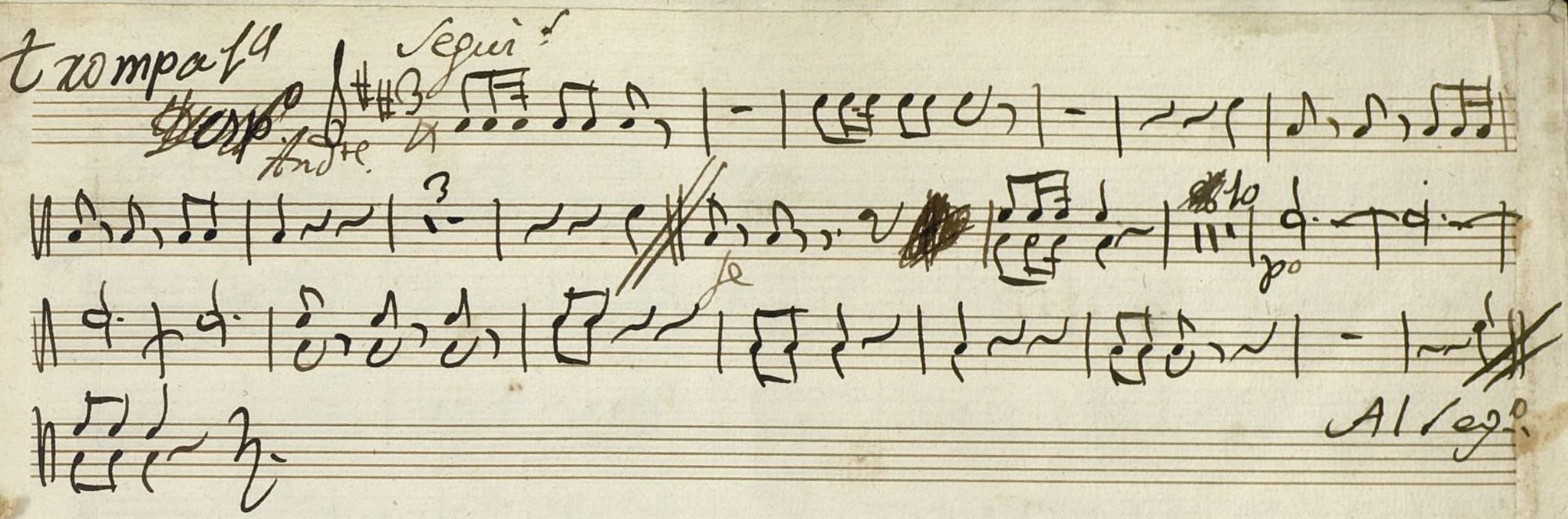




Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid



Allegro tacet

Ayuntamiento de Madrid

Tirana sola

Andte

Trompa 1.a

Allo

Parola

Allegro

Como Prima

Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

1200055559

Mus 111-10

+

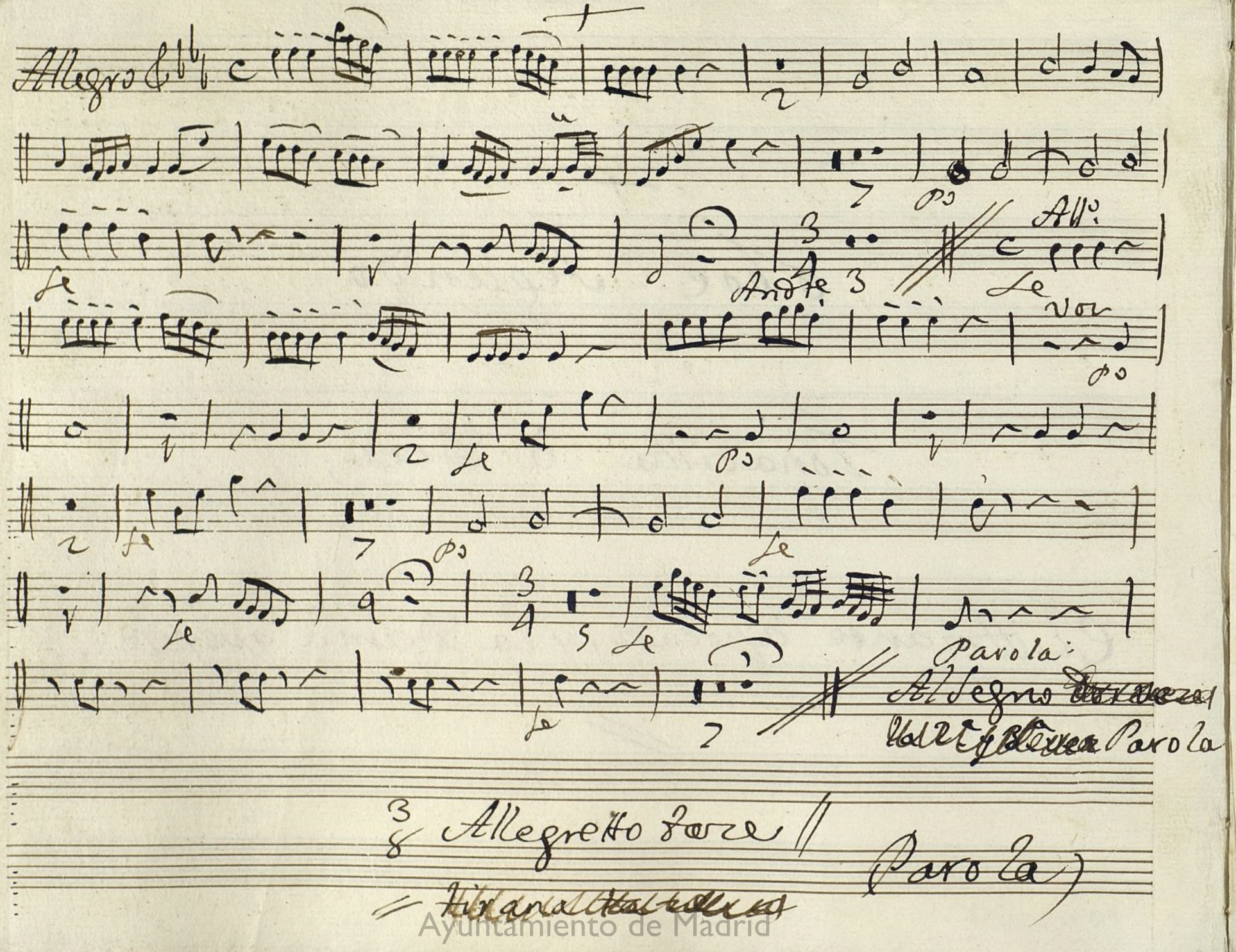
Oboe Segundo

Tonadilla à Duo;

El Amante apocado, y la Dama quejosa;

//

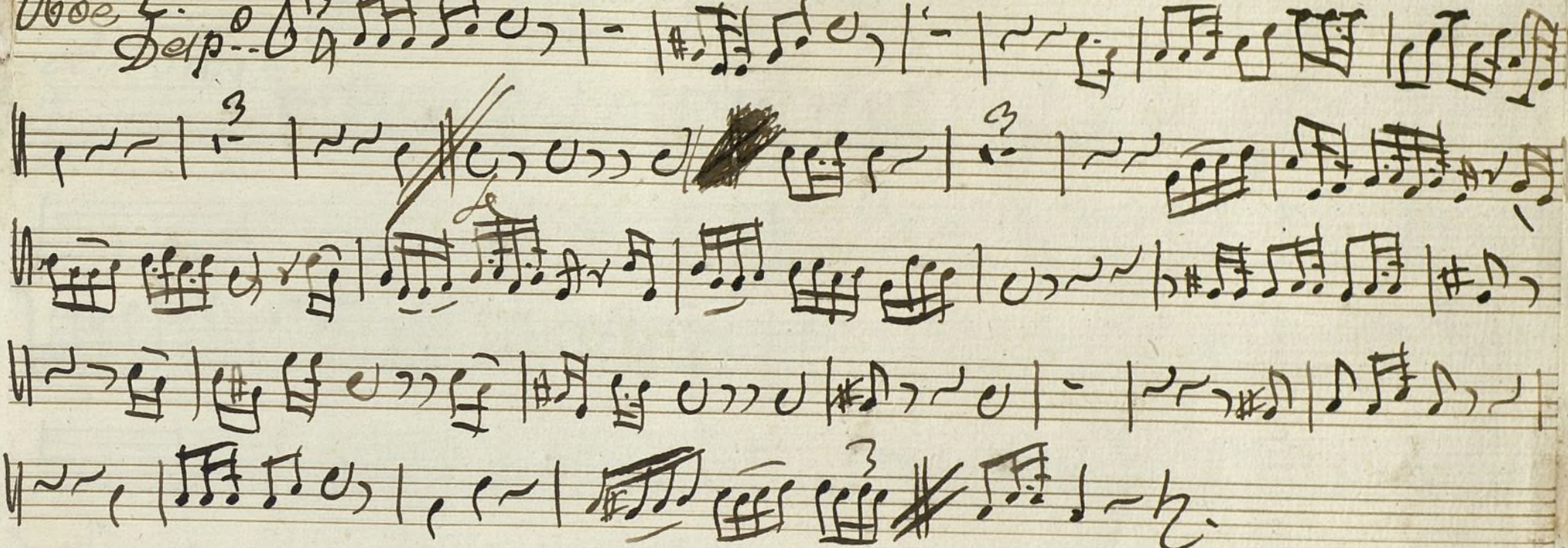
Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

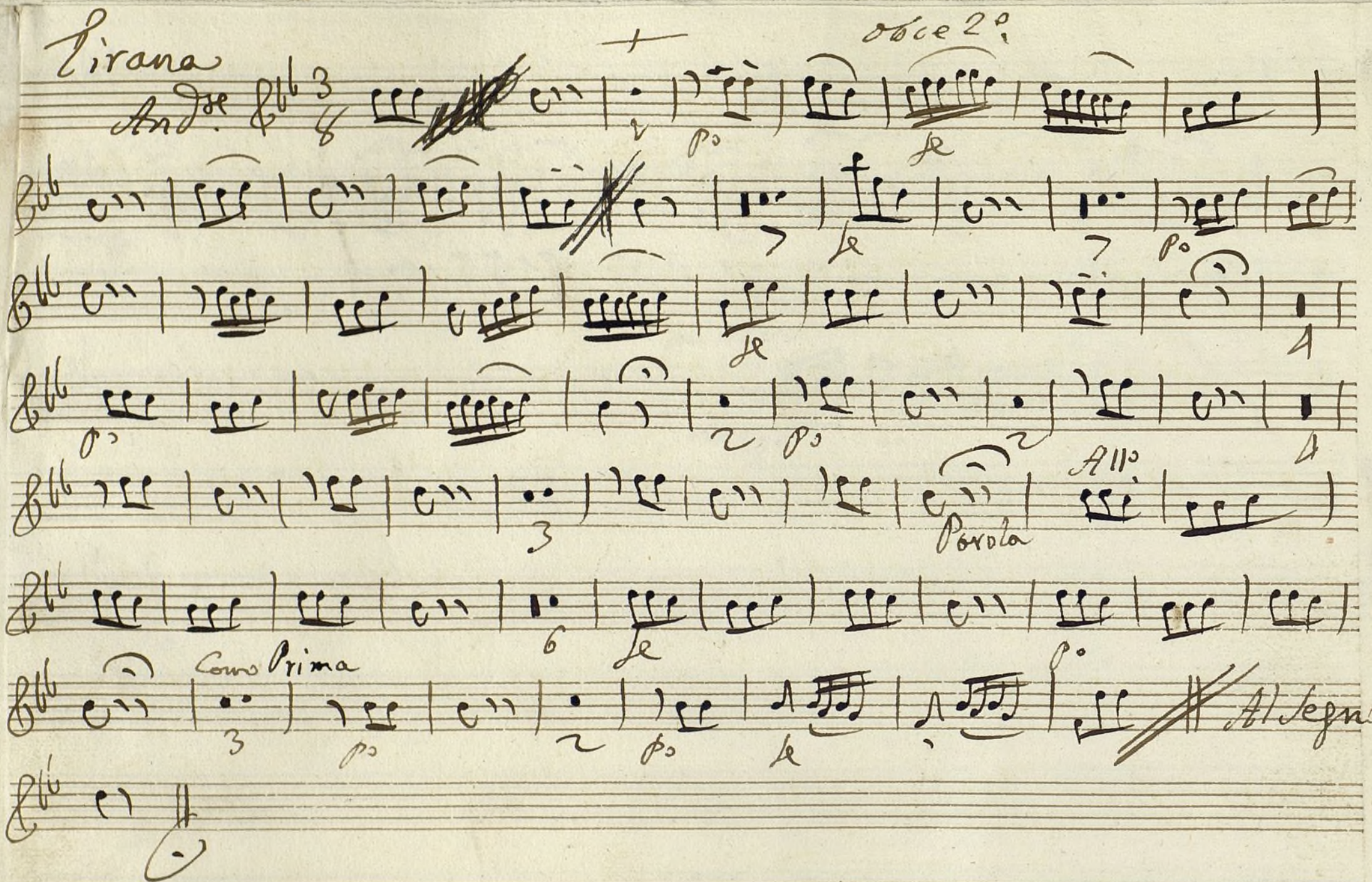
Segue

Oboe 2°
Delp°

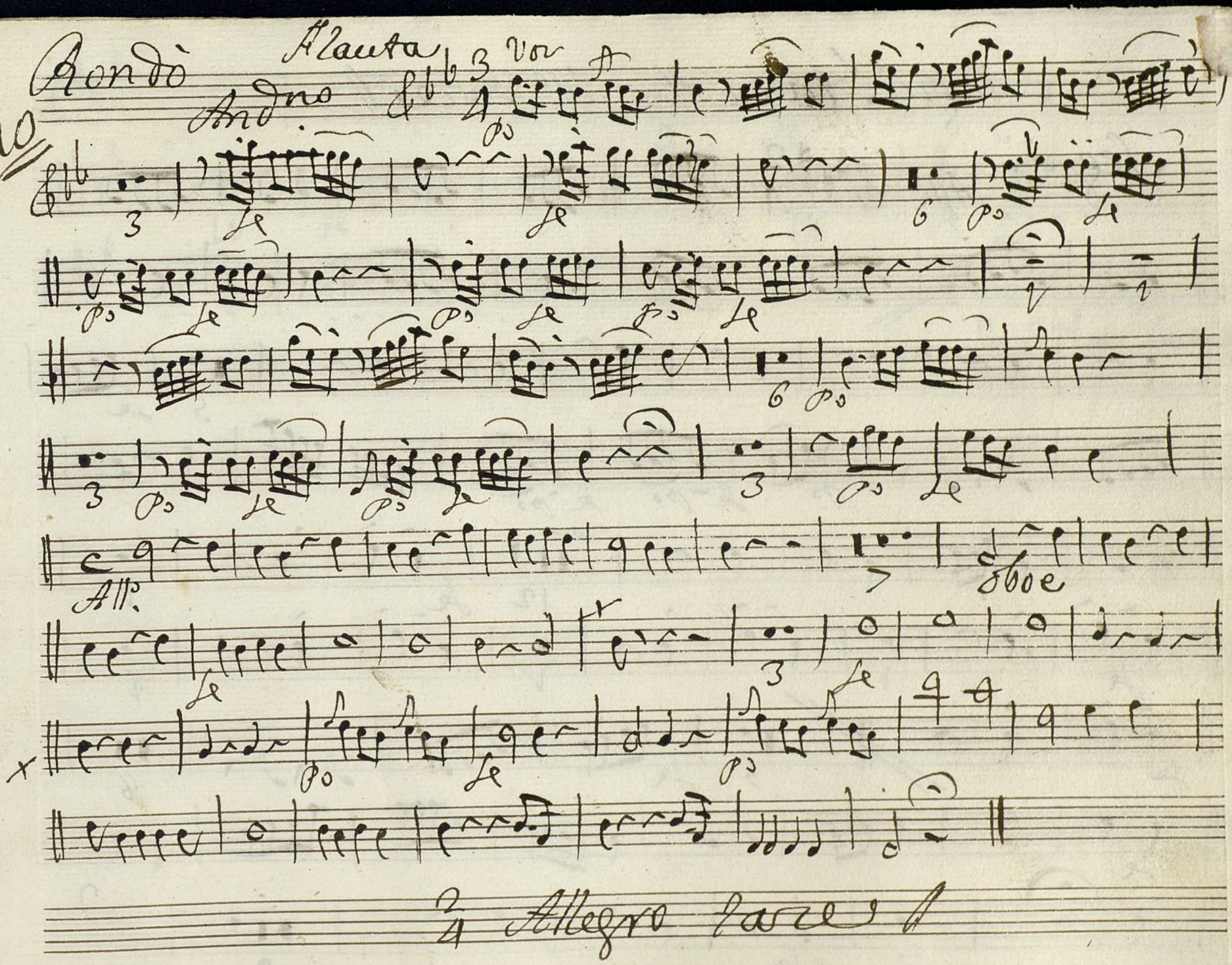


Al Seg°

Allegro tace

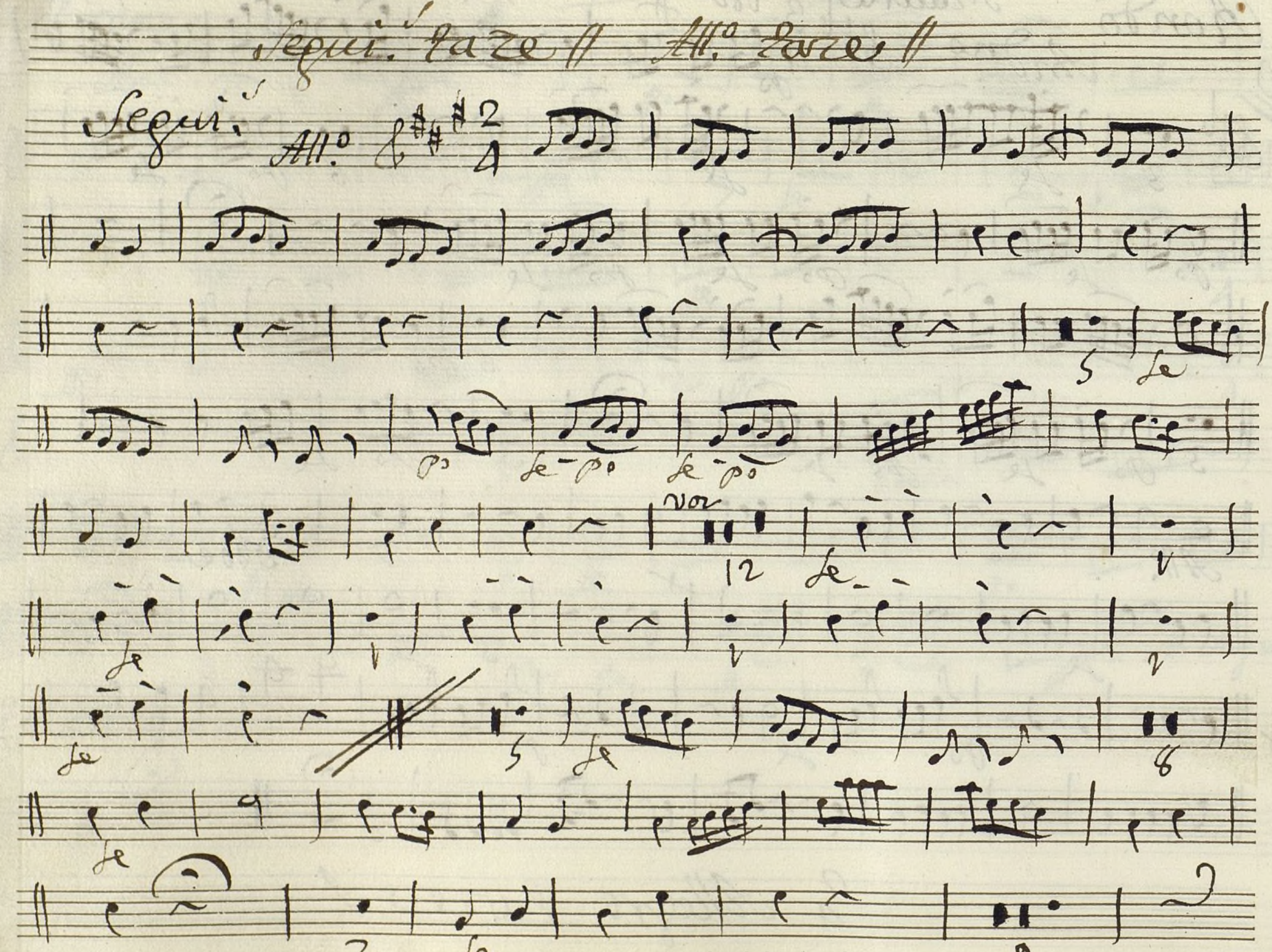


Ayuntamiento de Madrid

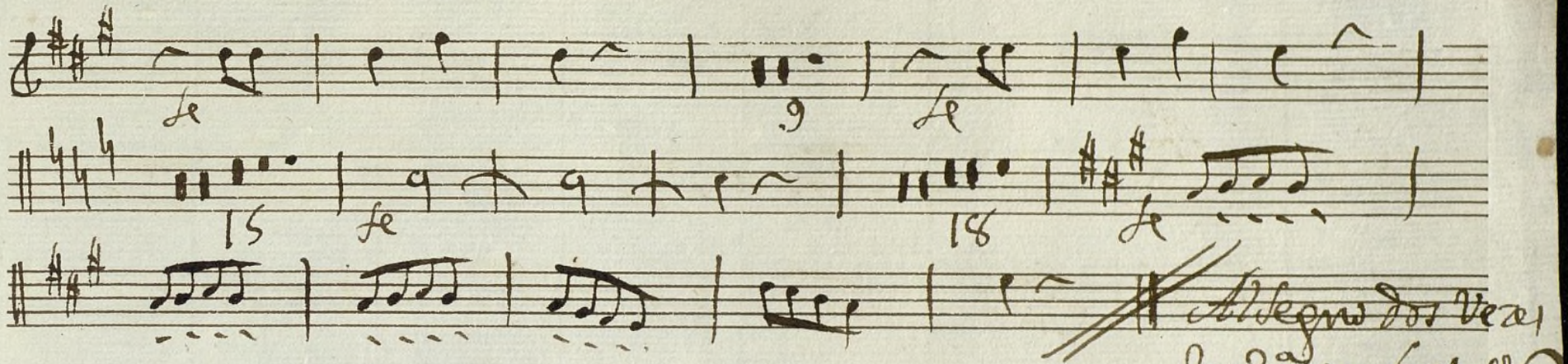


Ayuntamiento de Madrid

Seguit.° Paze // All.° Paze //



Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

1200055559

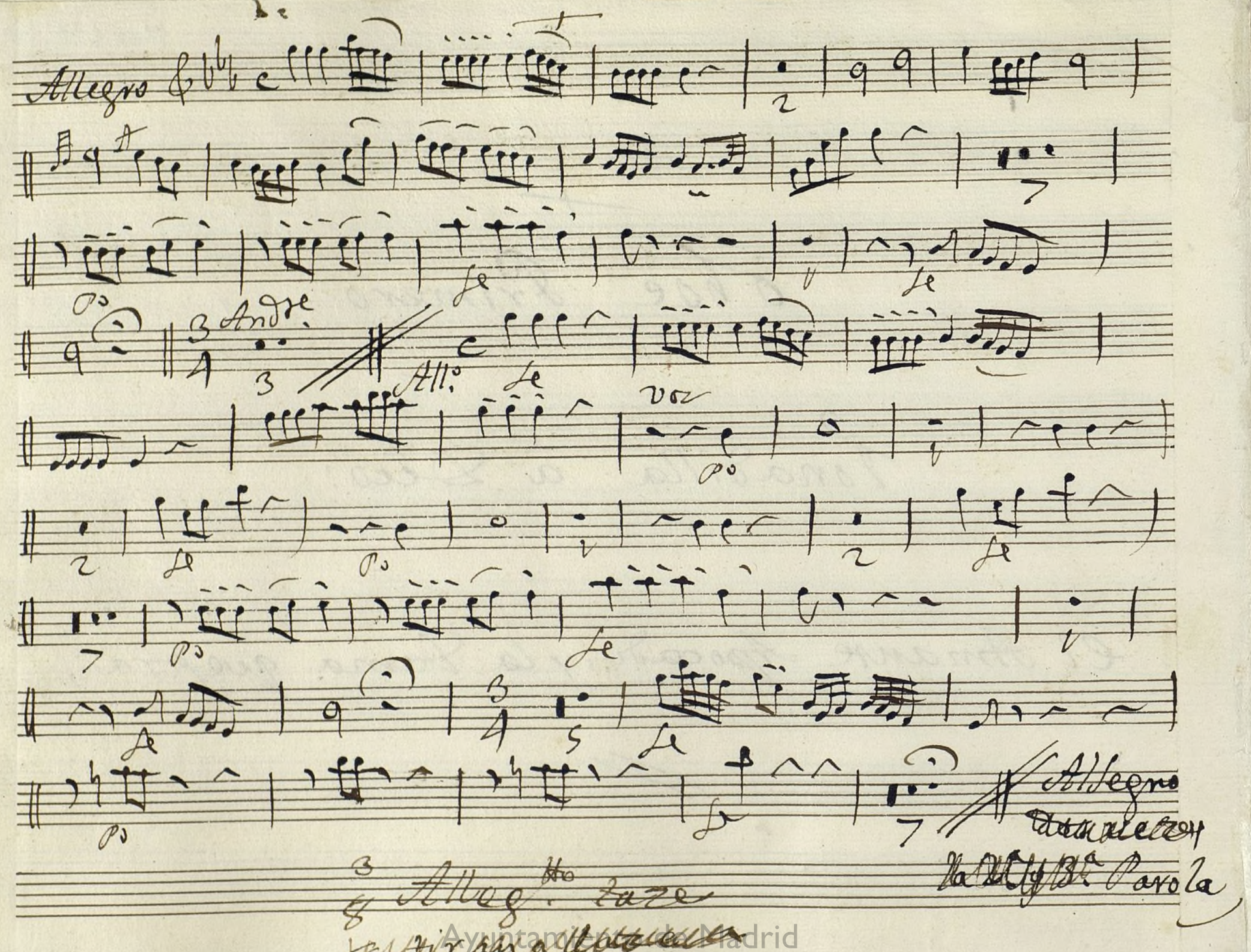
Mus 111-10

Oboe Primero

Tonadilla à Dos:

El Amante Apocado, y la Dama quejosa;

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Segui:

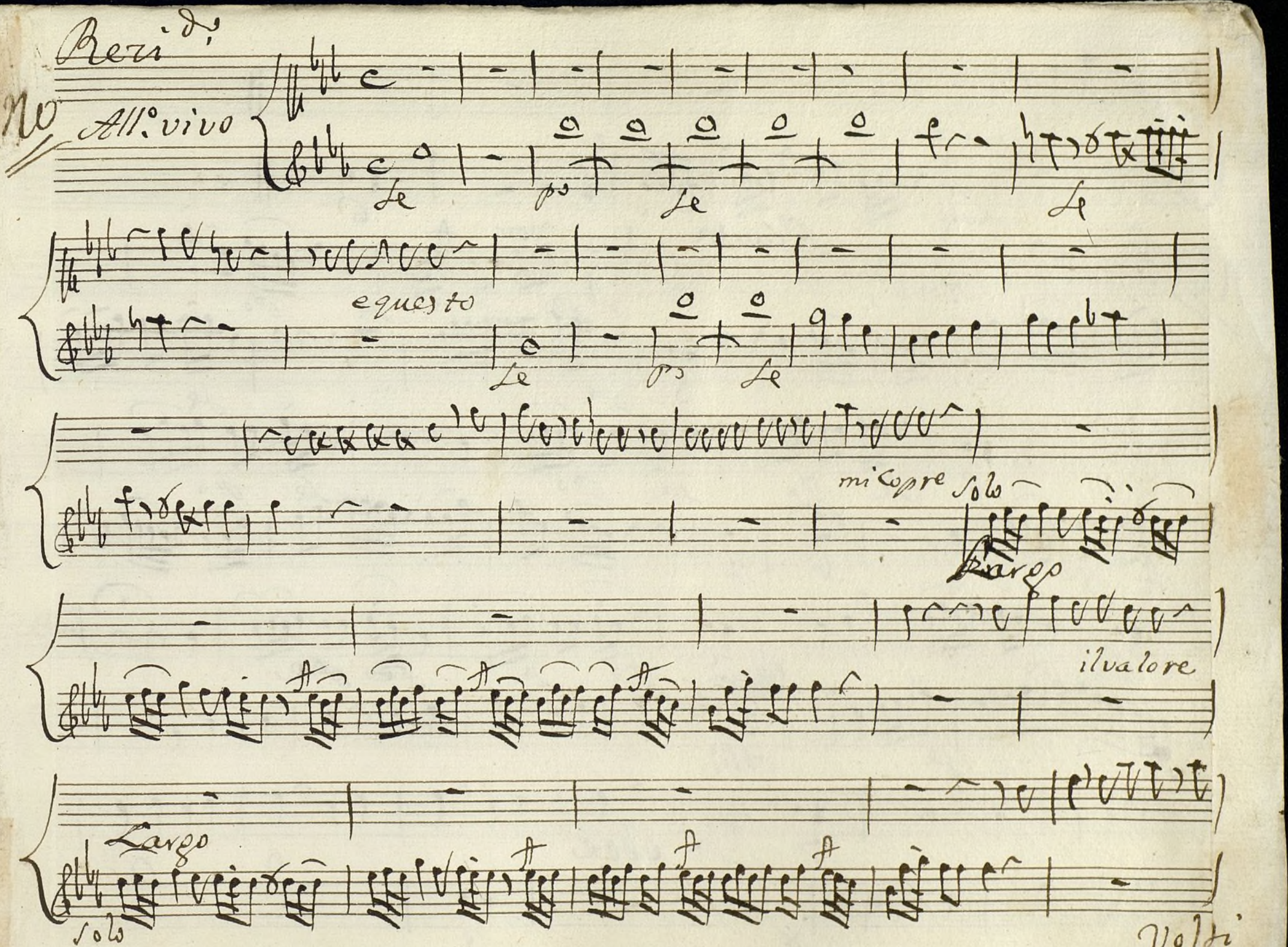
Desp.

Al Seg.to

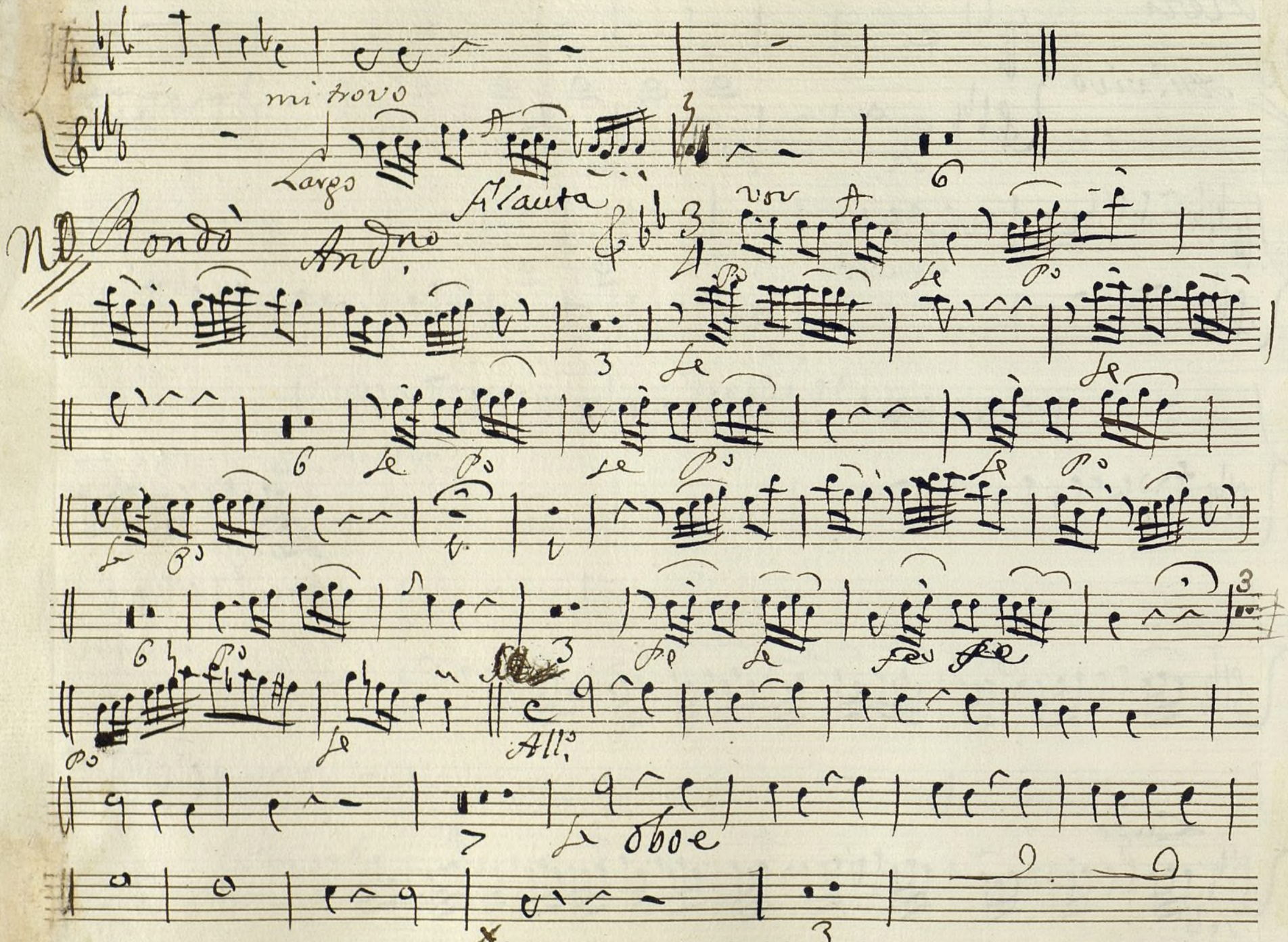
Allegro ta-e

Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

Tirana

Andte

Oboe 1.o

Vol

Le

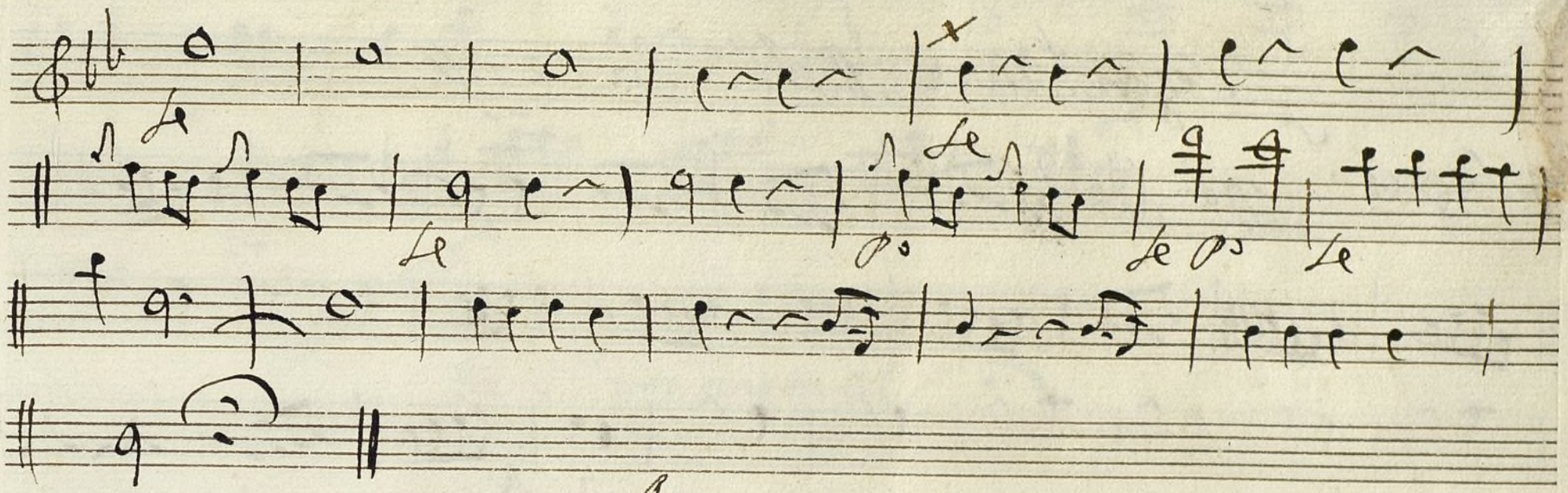
Allo

Poco a

Como Prima

Allegro

Ayuntamiento de Madrid



Allegro [illegible]

Volti

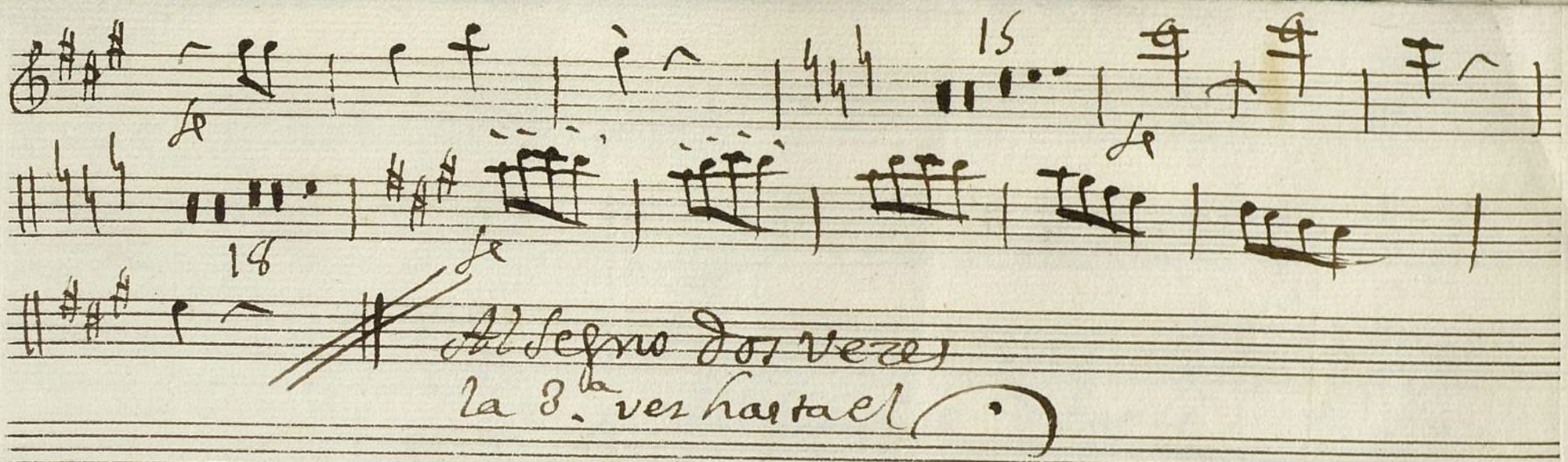
Ayuntamiento de Madrid

Segue. faze. All.o faze

Segue.

All.o

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid
1200055559

Mus 111-10

+

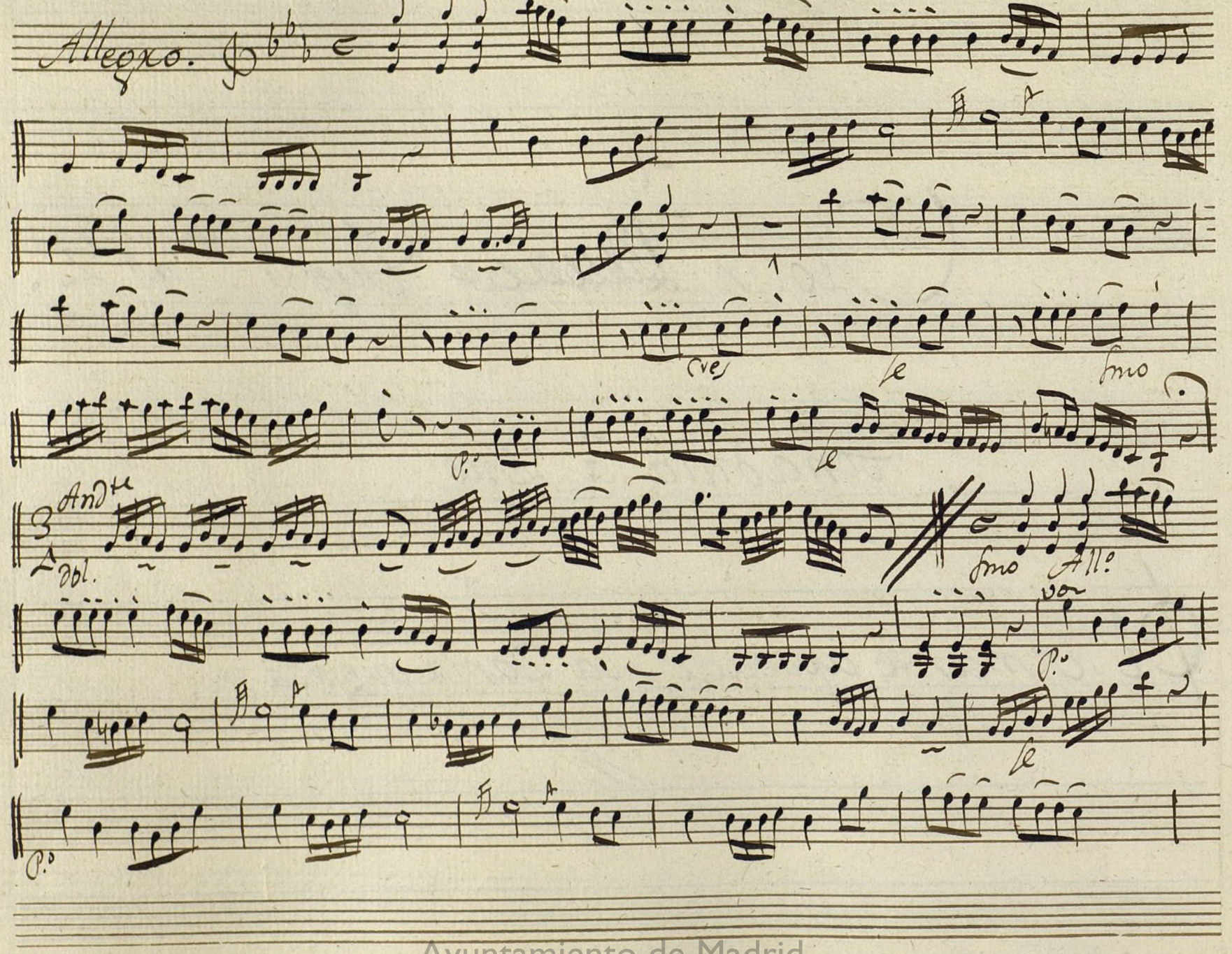
Violin Segundo Duplicado al 2.°

Tonadilla á Duo;

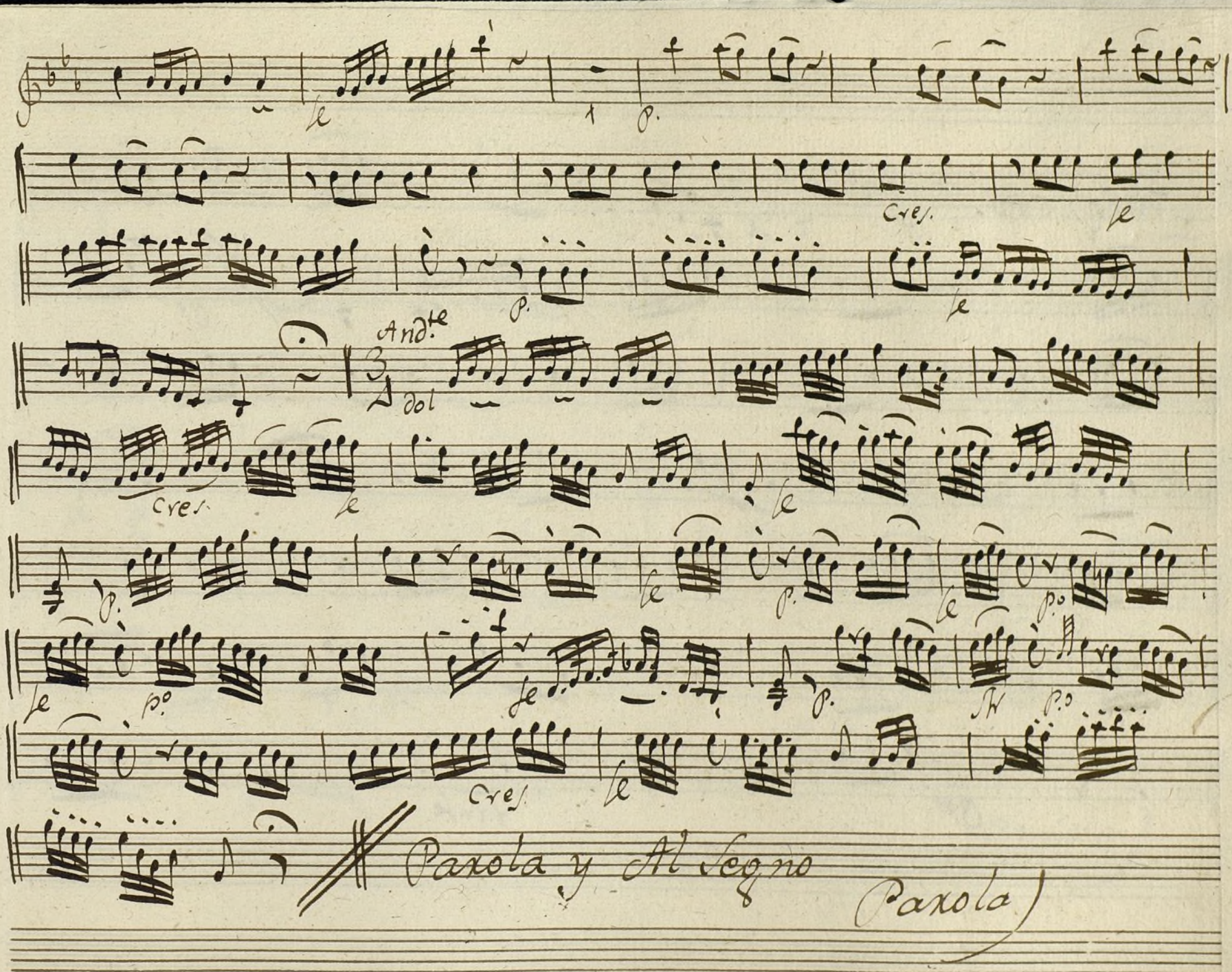
El Amante apocado, y la Dama quexosa;

//.

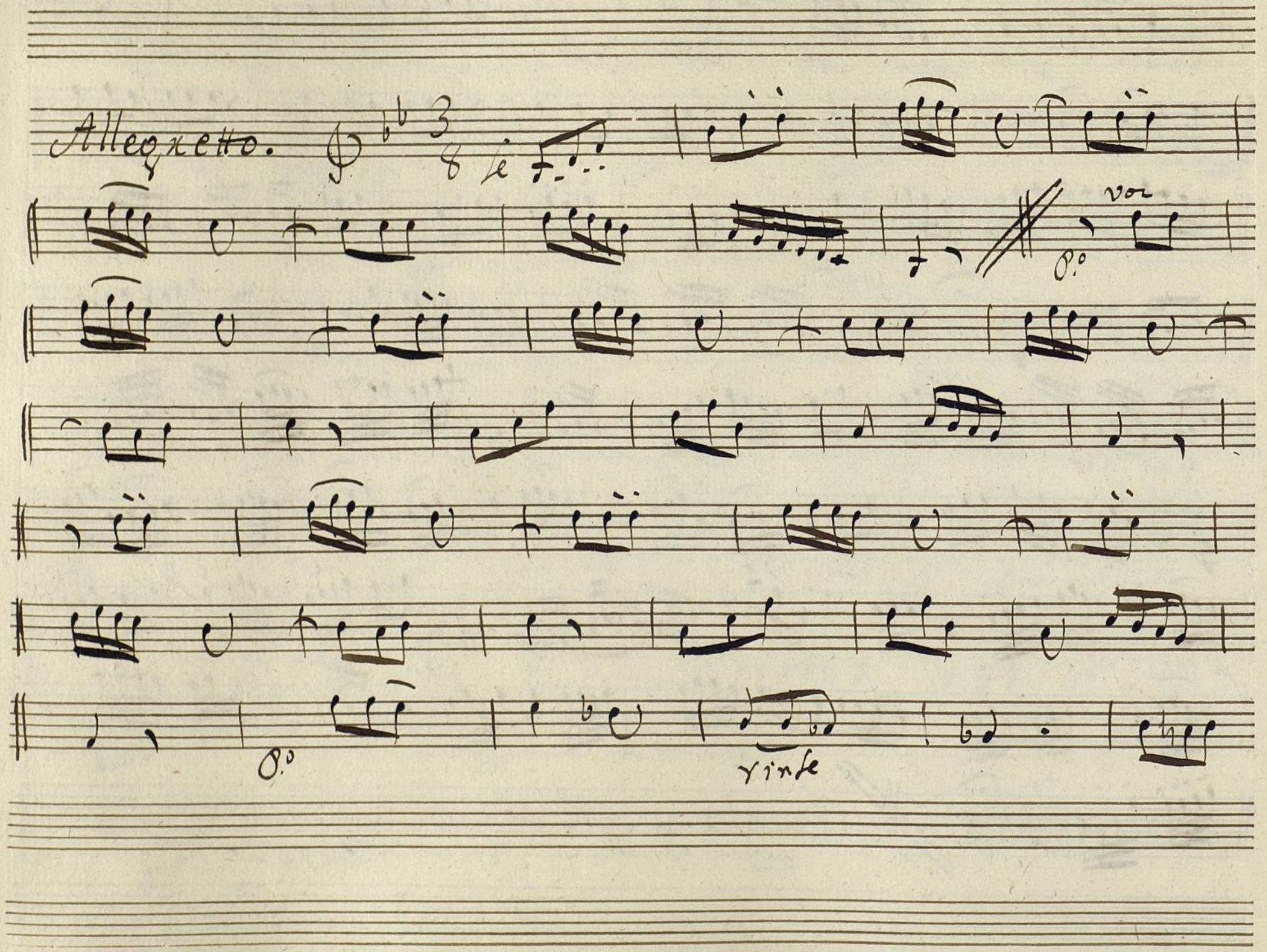
Ayuntamiento de Madrid



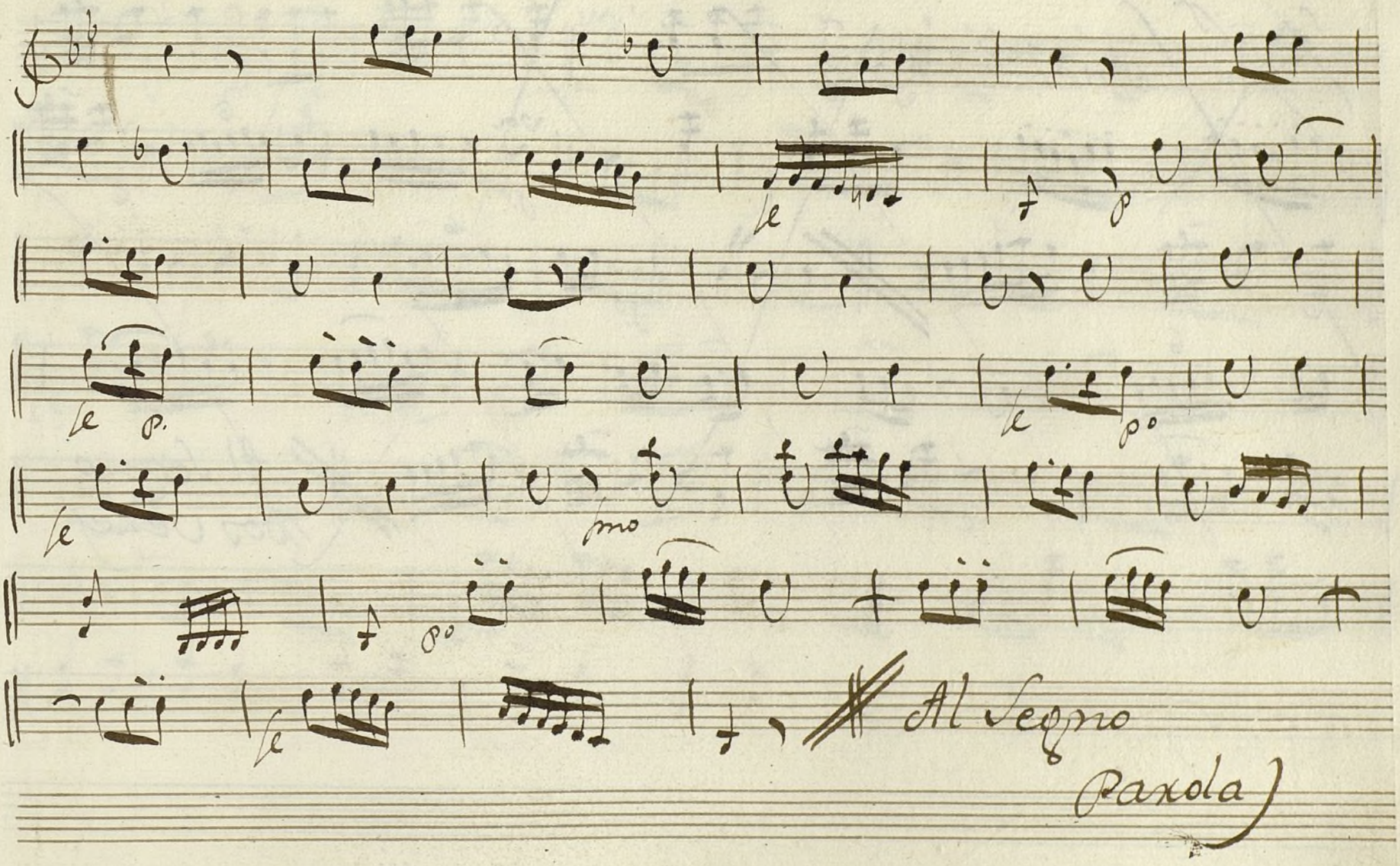
Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

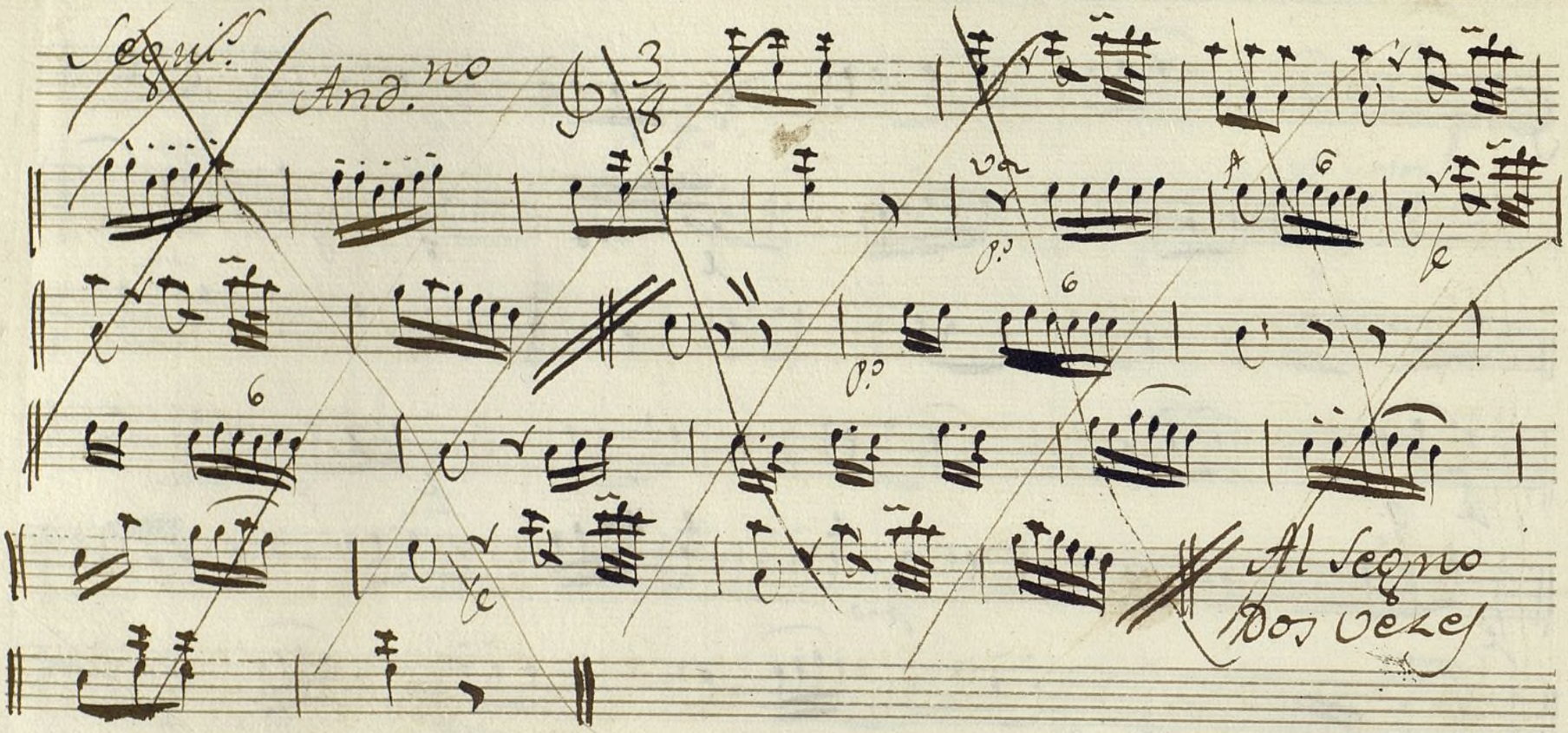


Ayuntamiento de Madrid

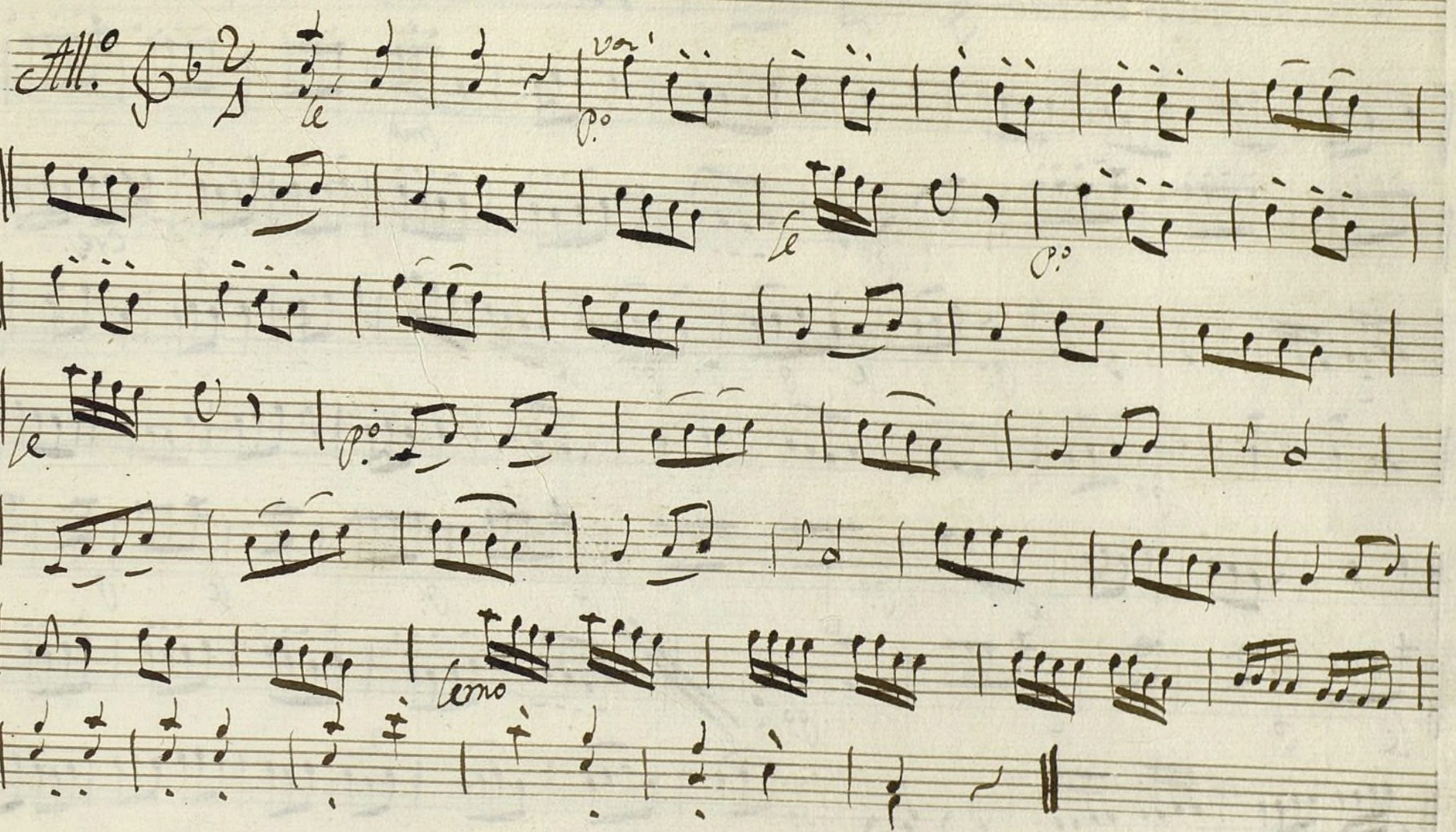


Ayuntamiento de Madrid

Aria



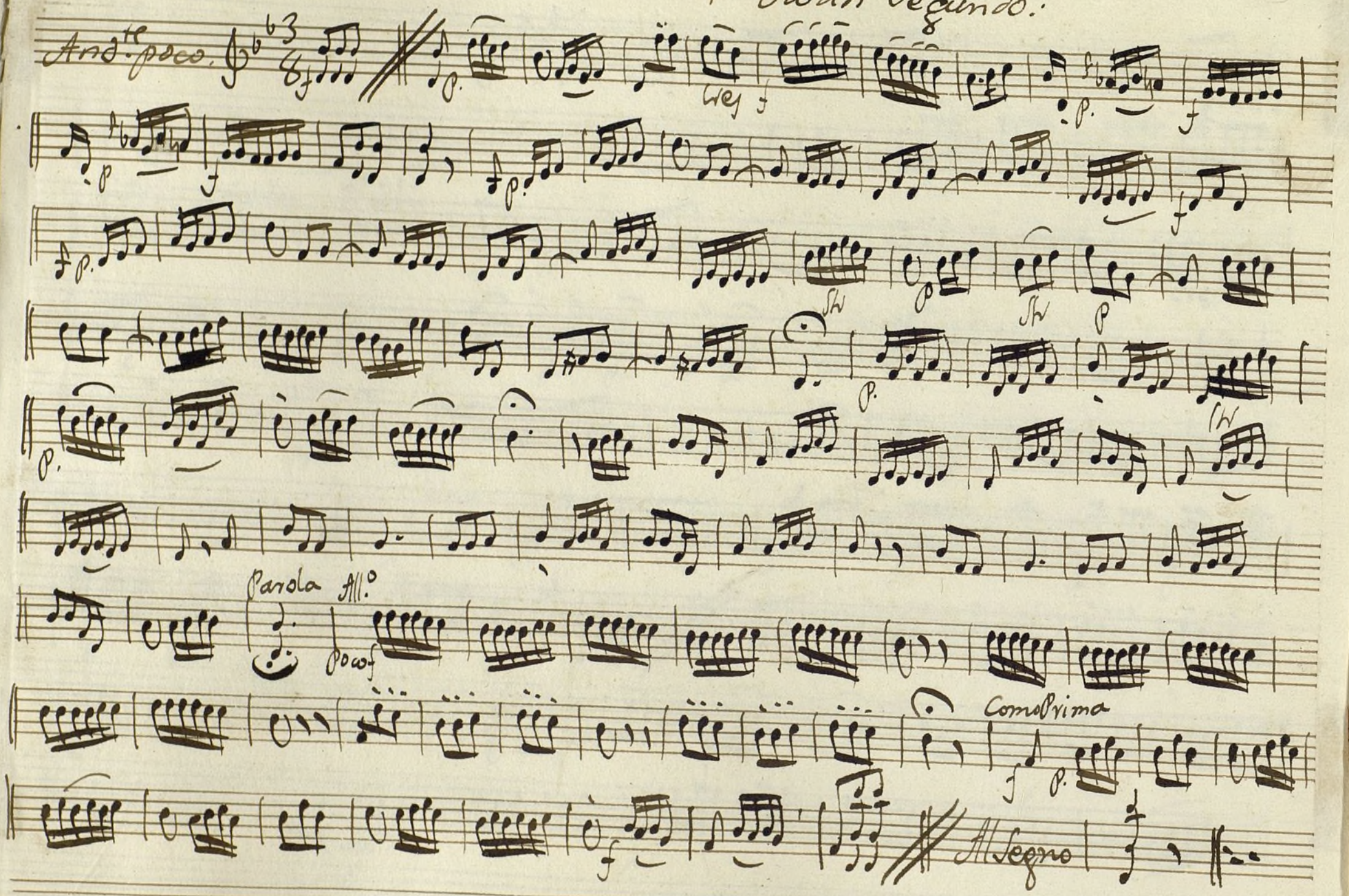
Ayuntamiento de Madrid



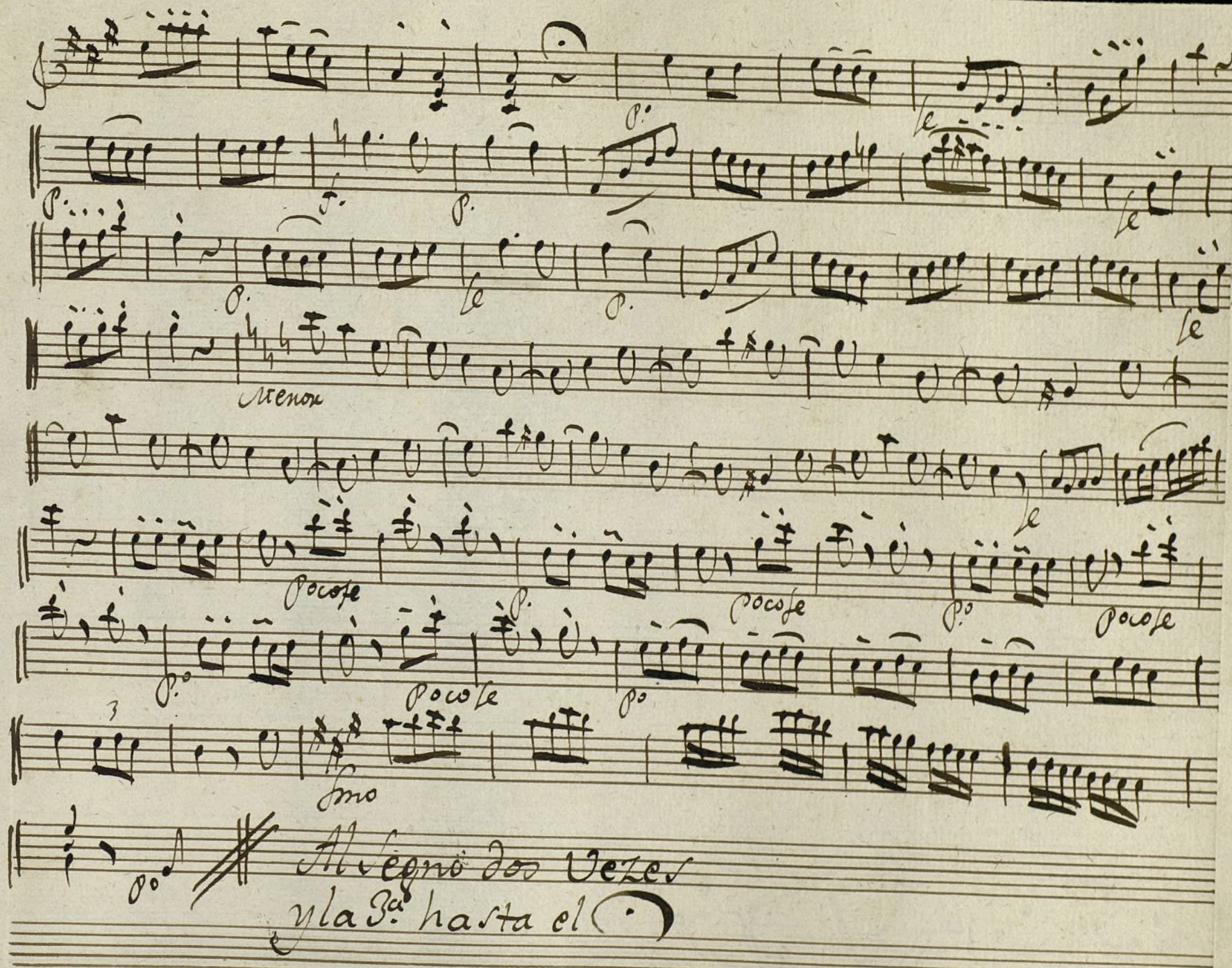
Ayuntamiento de Madrid

tirana a Duo

+ Violin segundo.



Ayuntamiento de Madrid


Menos
Pocofe
Pocofe
Pocofe

1200055559

Ayuntamiento de Madrid

Mus 111-10

+

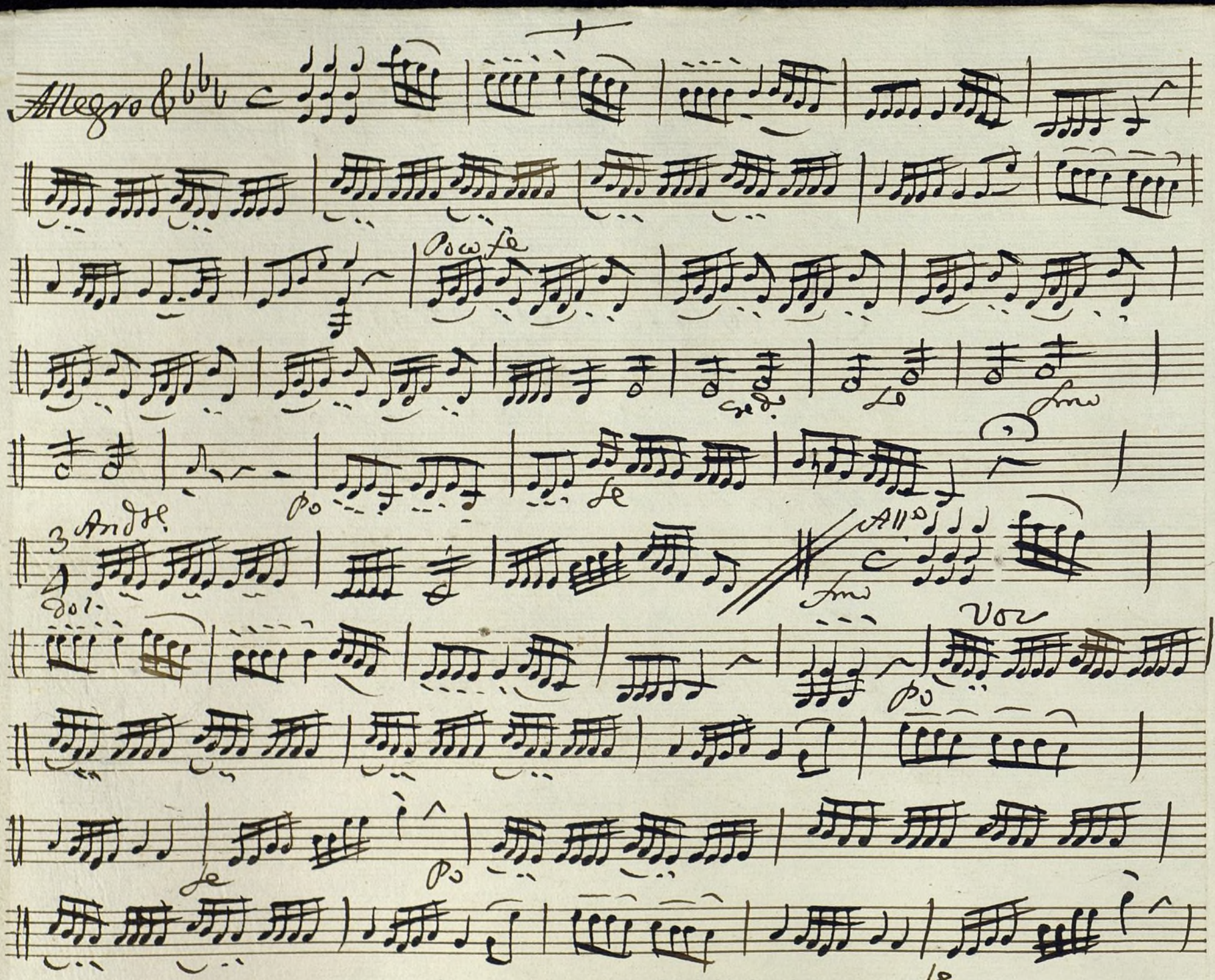
Violin Segundo

Tonadilla à Dos;

el Amante apocado, y Dama quejosa;

//

Ayuntamiento de Madrid

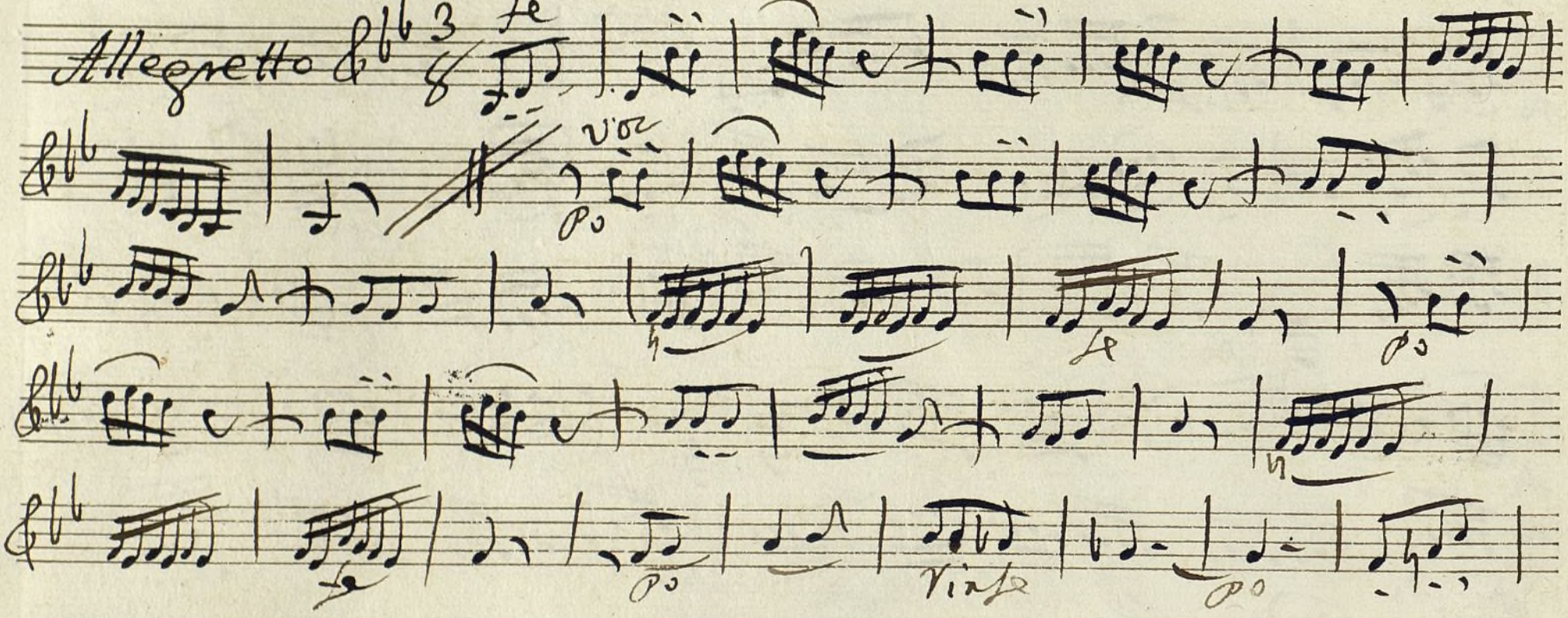

Allegro
Pow fe
Andte
Allo
Voz
Ayuntamiento de Madrid

Segno

Parole

Volti

Ayuntamiento de Madrid

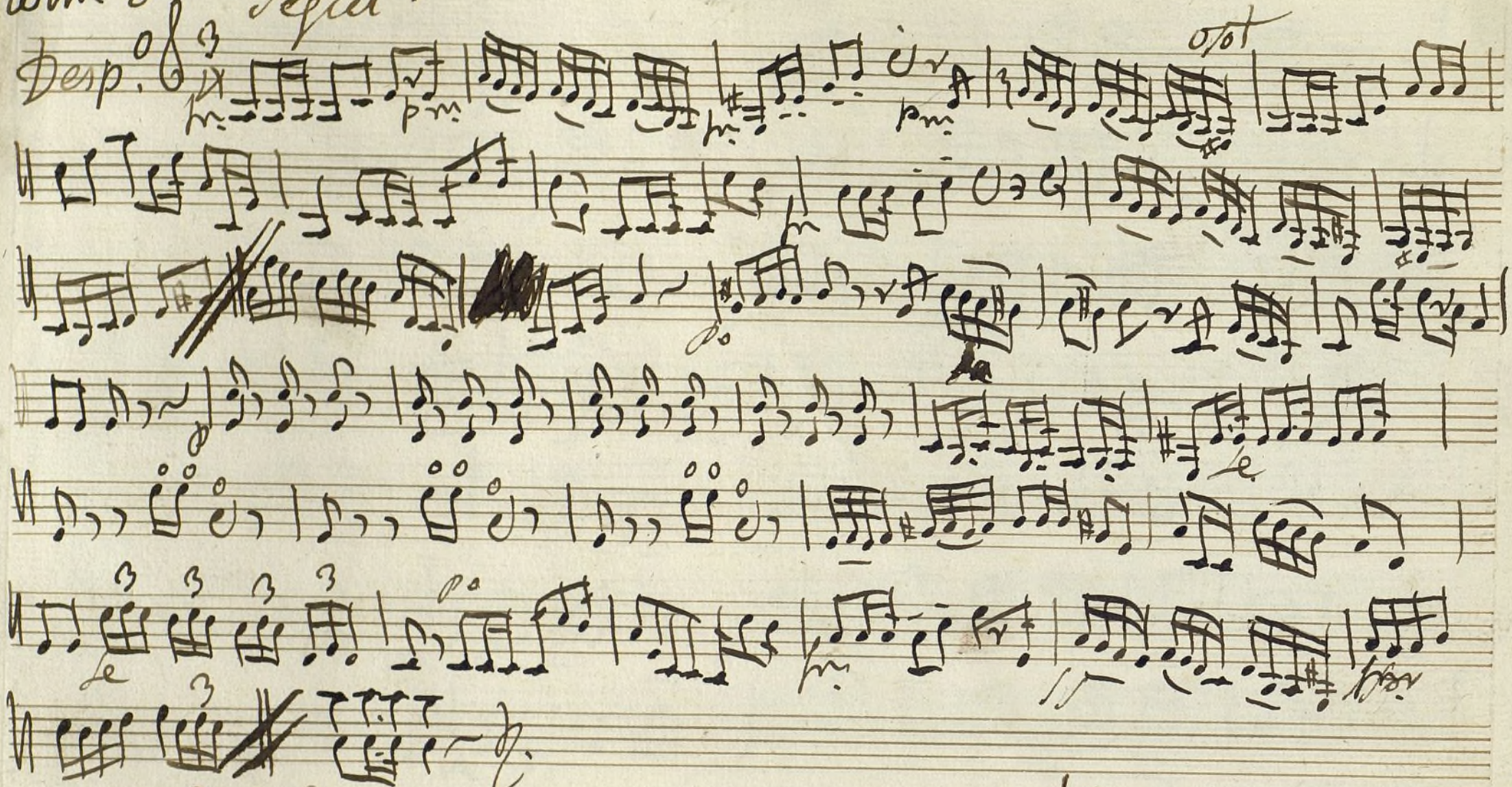


Ayuntamiento de Madrid

sfz. sfz. Le Le Le

Violin 2º Segui:

Desp.º



Ayuntamiento de Madrid

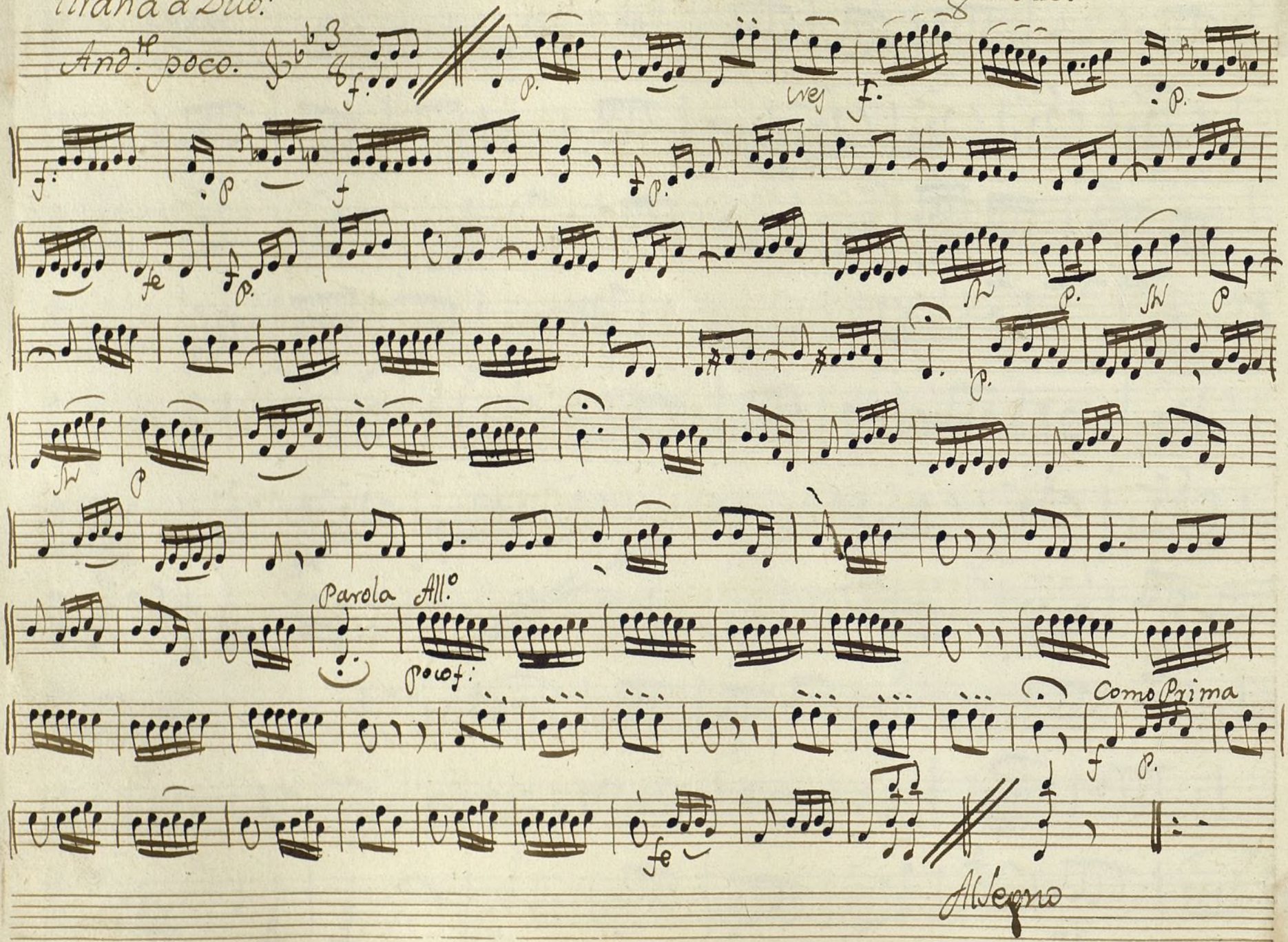
Allegro

Volti

Ayuntamiento de Madrid

Tirana a Duo:

† Violin Segundo.



Ayuntamiento de Madrid

f p f p

Menor p

Poco a poco

Poco a poco

Poco a poco

Poco a poco

p

3

f

Se vuelve 2 veces
y la 3ª hasta el fin.

Ayuntamiento de Madrid

1200055559

Ayuntamiento de Madrid

Mus 111-10

1

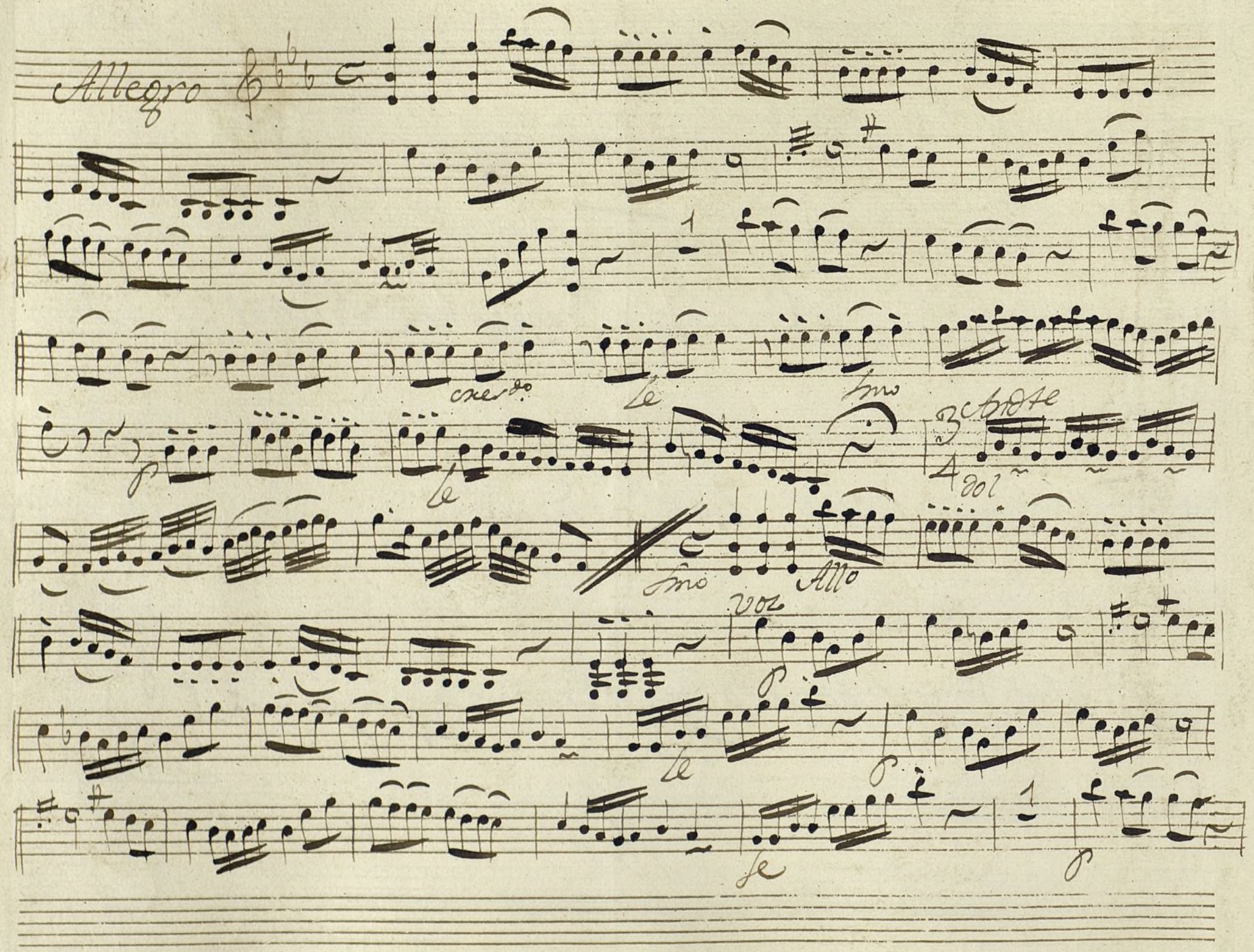
Violin Primero. Dupli.do

Ton.a à Duo.

El Amante apocado, y la Dama quejosa.

//

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Parola, y

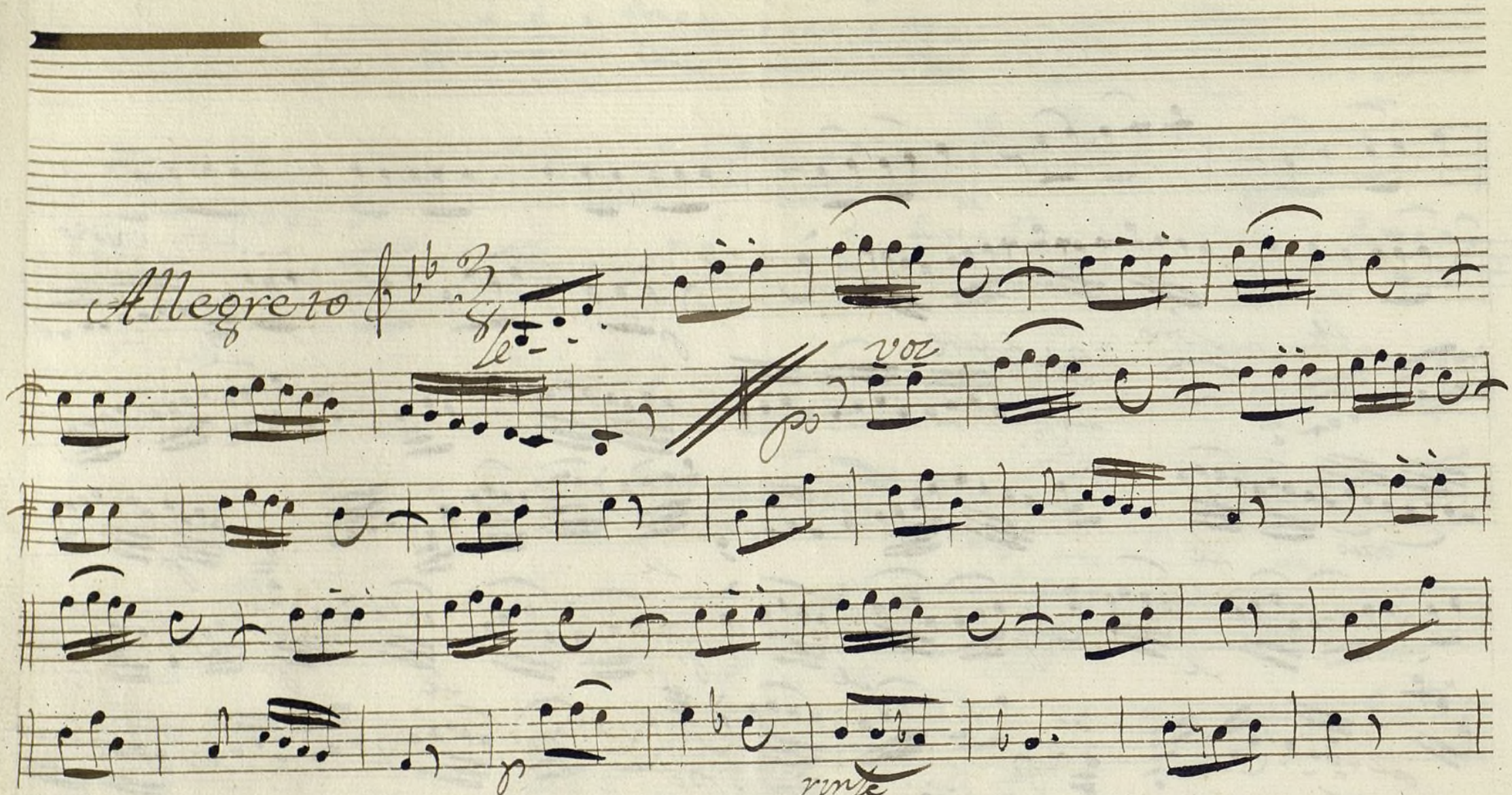
Al segno

Da capo al Fine

Ora Parola

Volta

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Al segno

Parola; [illegible]

volti

Ayuntamiento de Madrid

Segui

Violin P.mo

Al Seg.o

Ayuntamiento de Madrid

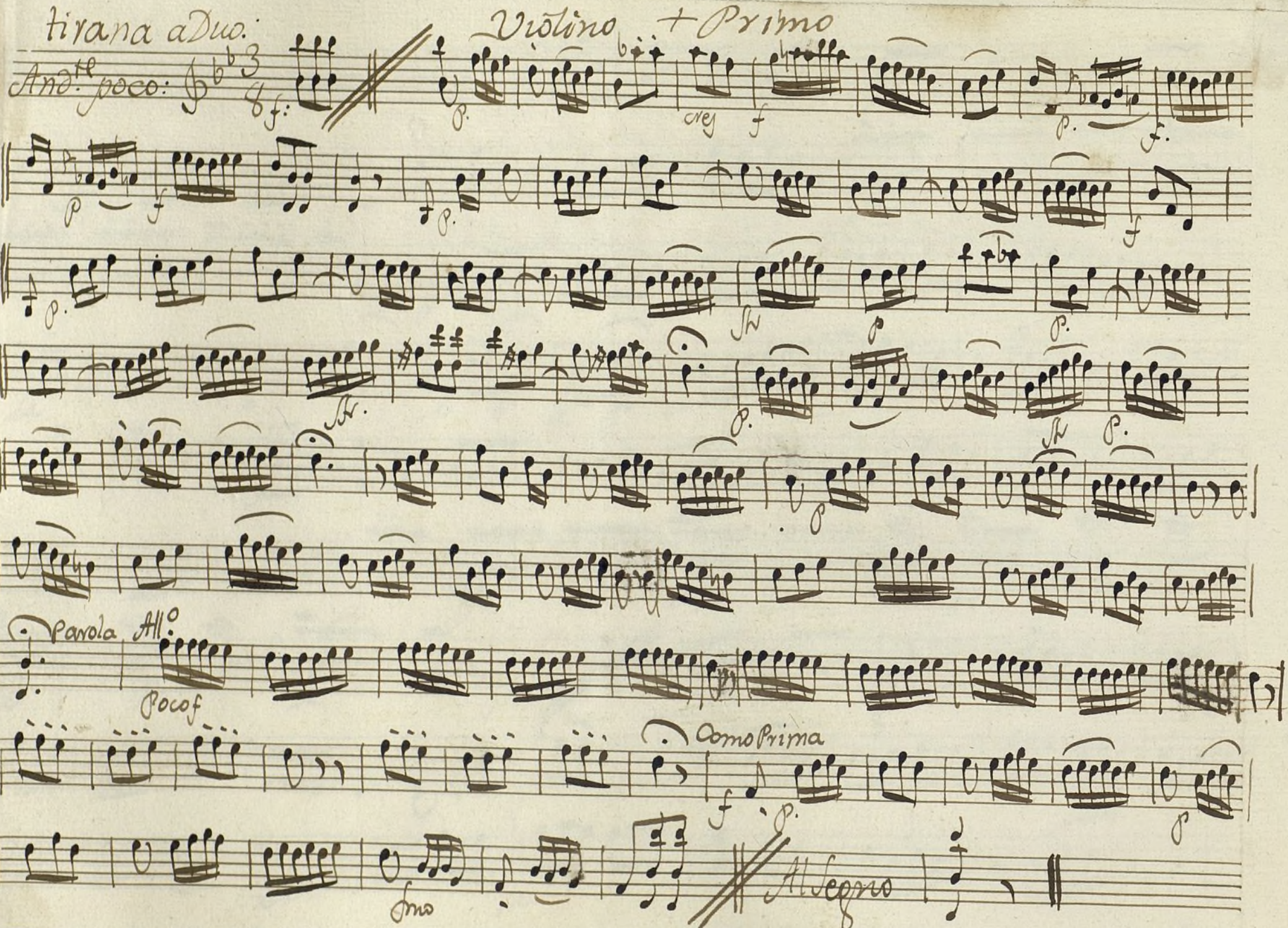
no

no

ni

5 Allo

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Menor

Poco fe

Poco fe

Poco fe

Poco fe

Al segno dos veces

La 3ª hasta el

Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

1200055559

Mus 111-10

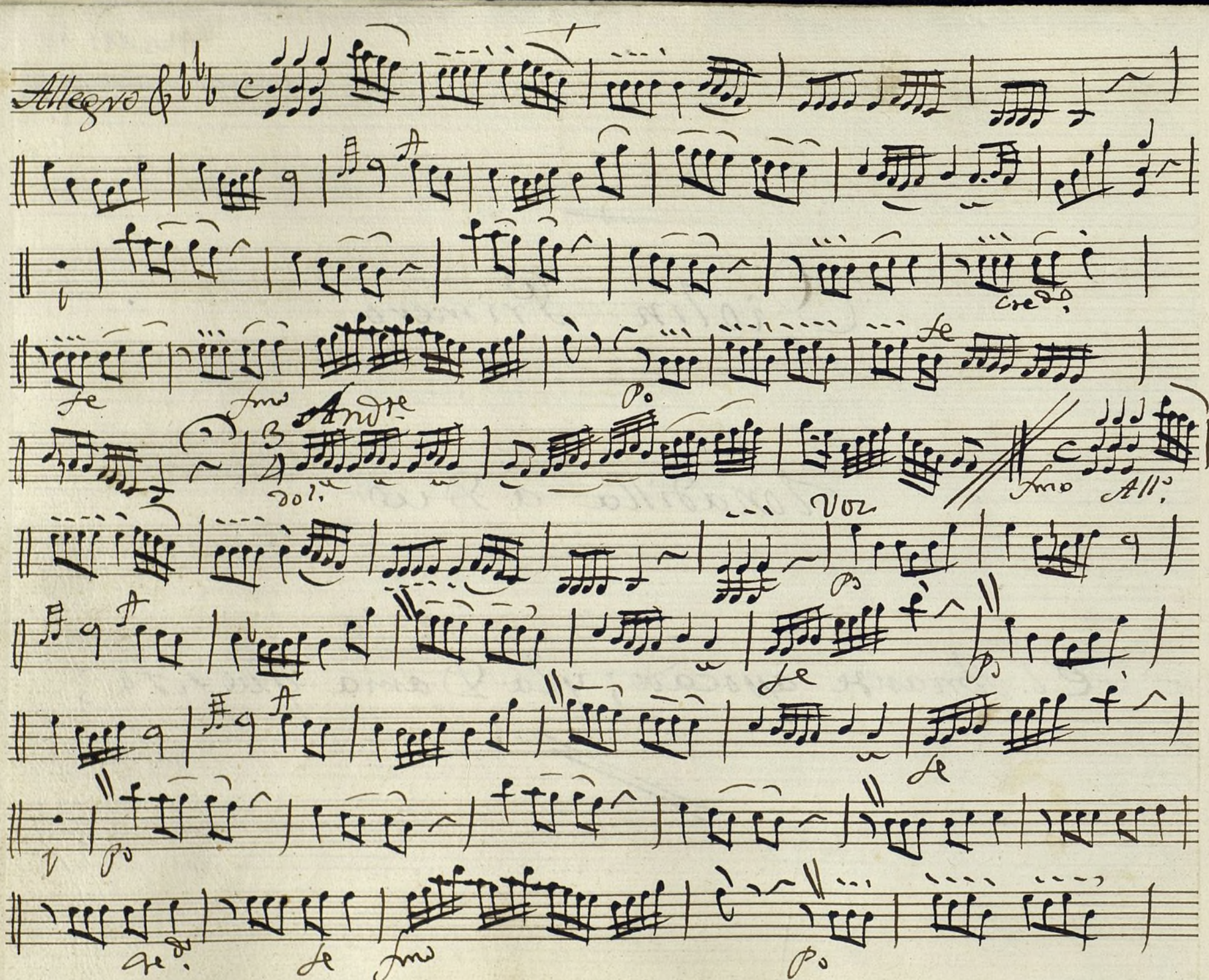
+

Violin Primero.

Tonadilla à Dos

El Amante ayocado; y la Dama quejosa;

Ayuntamiento de Madrid



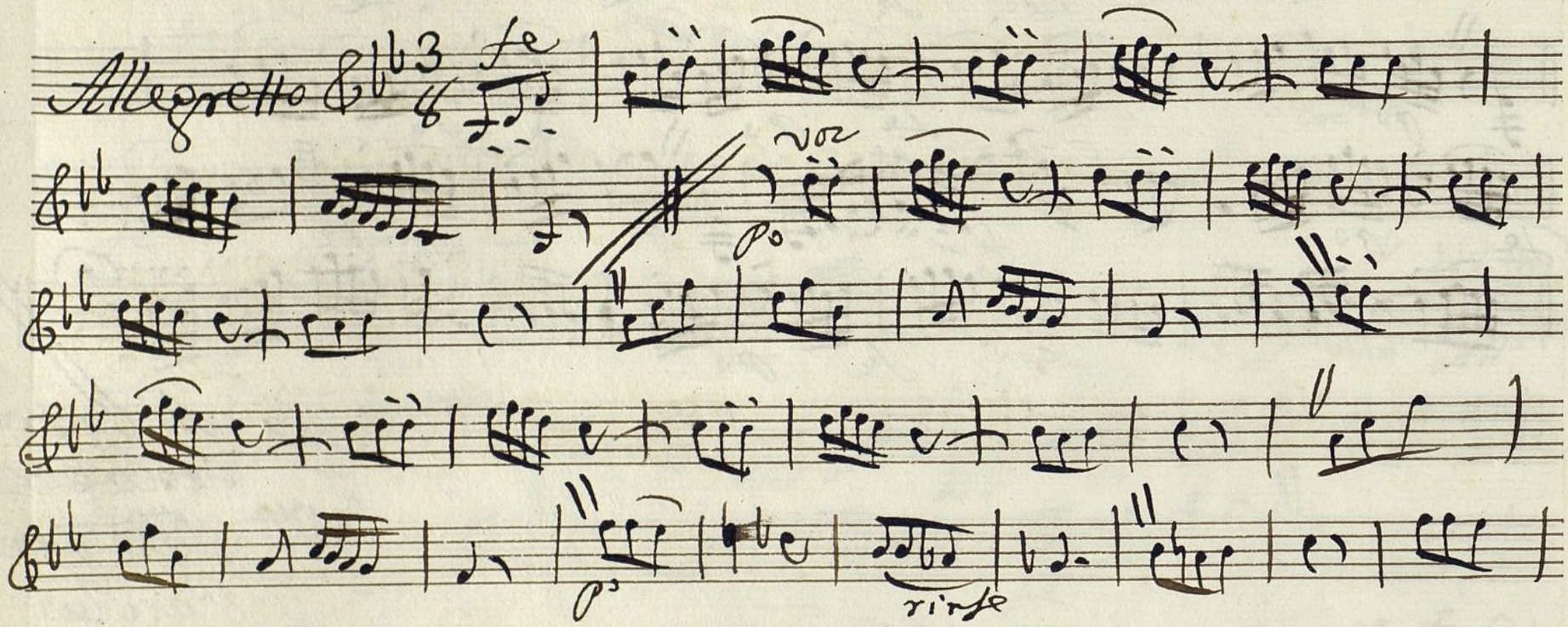
Ayuntamiento de Madrid

Parola y Allegro

Parola

Volti

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Le

Le Po

Le Po

Le

fmo

Fo Po

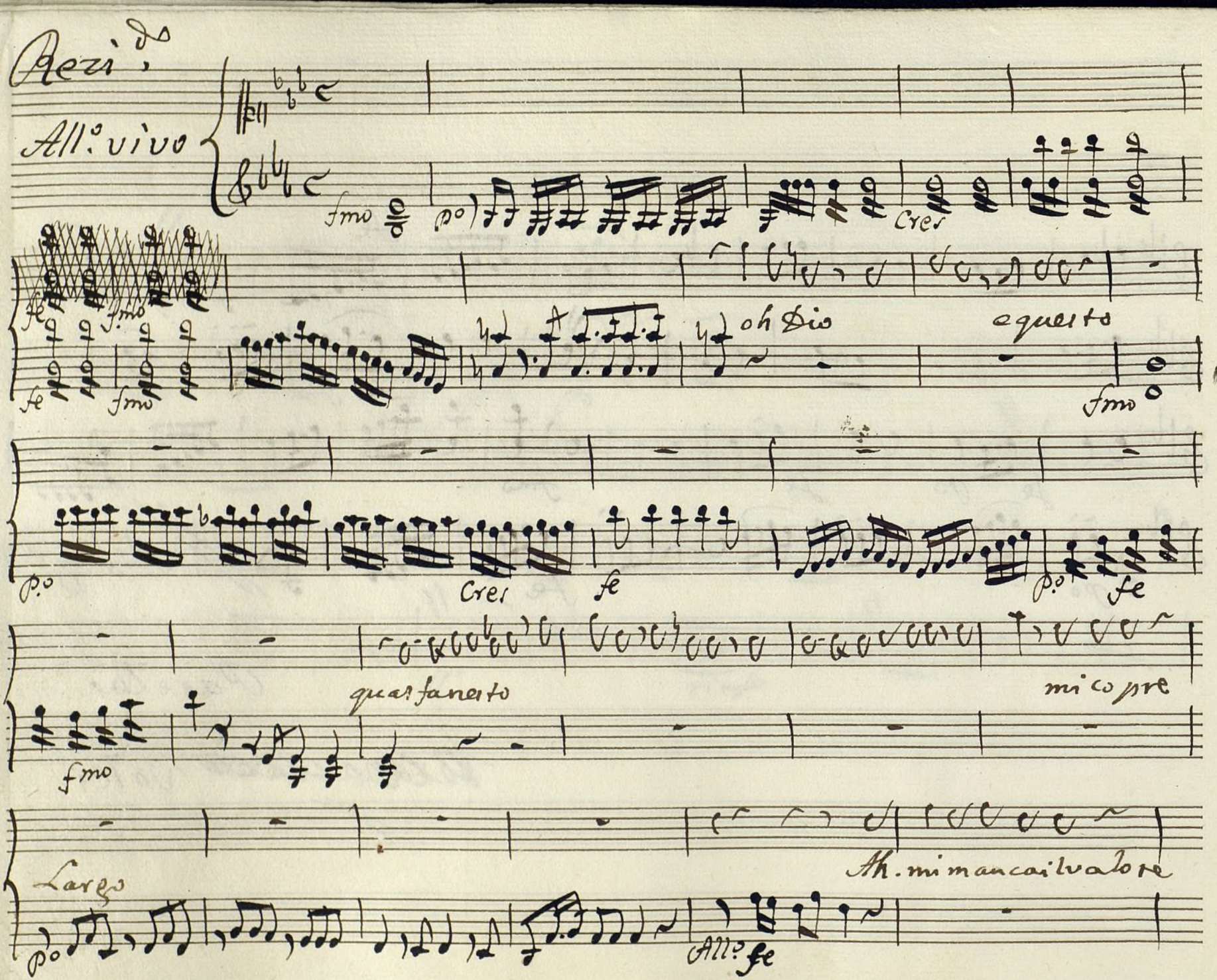
fe

Allegro

Parola

Volti

Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Largo

oh Ciel

mi trovo

Largo

smaio

gelo

m'a

Largo.

Presto

che Barbaro do lor

che affanno che affanno e Questo;

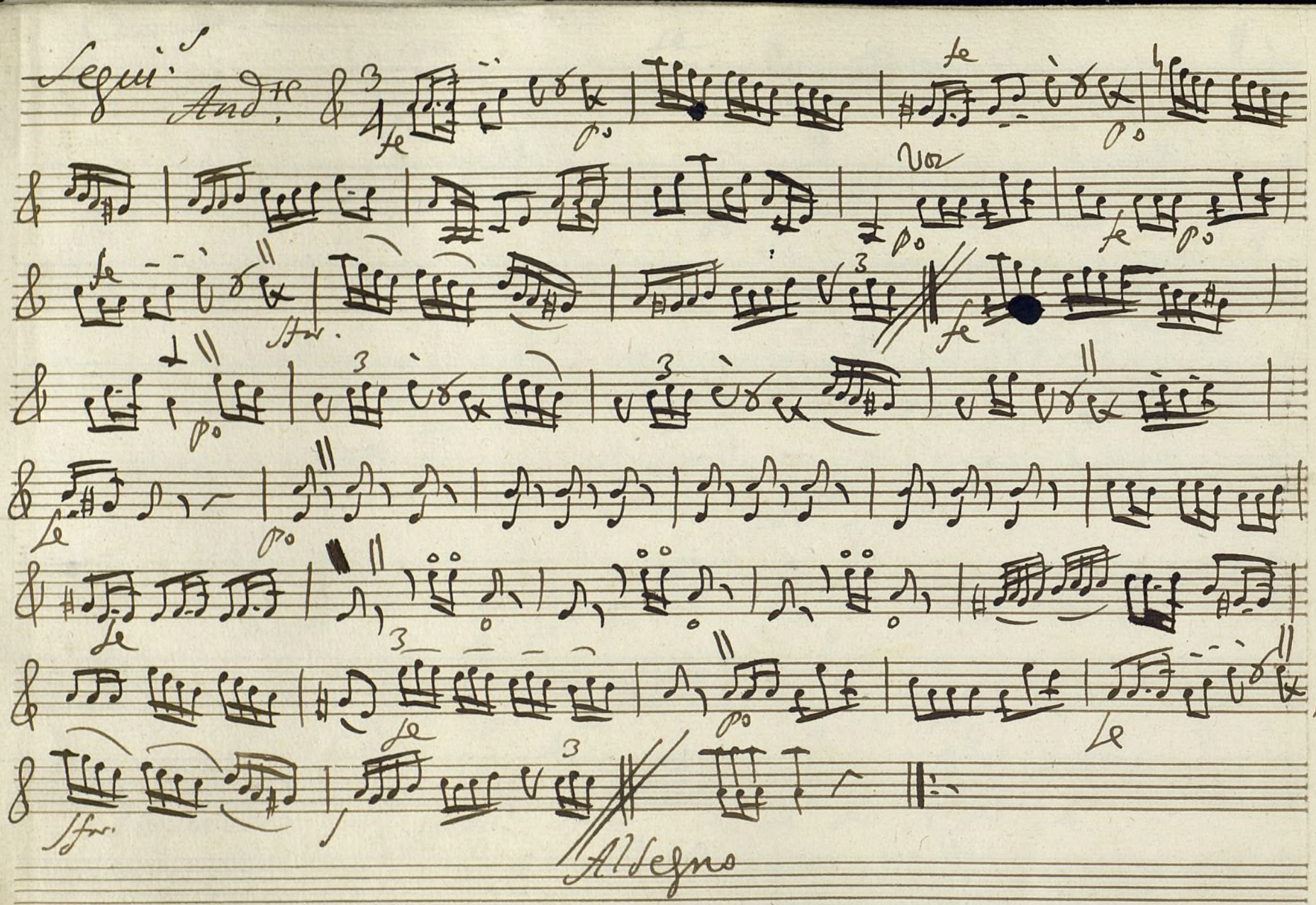
p.

le

Violini

Con sordini;

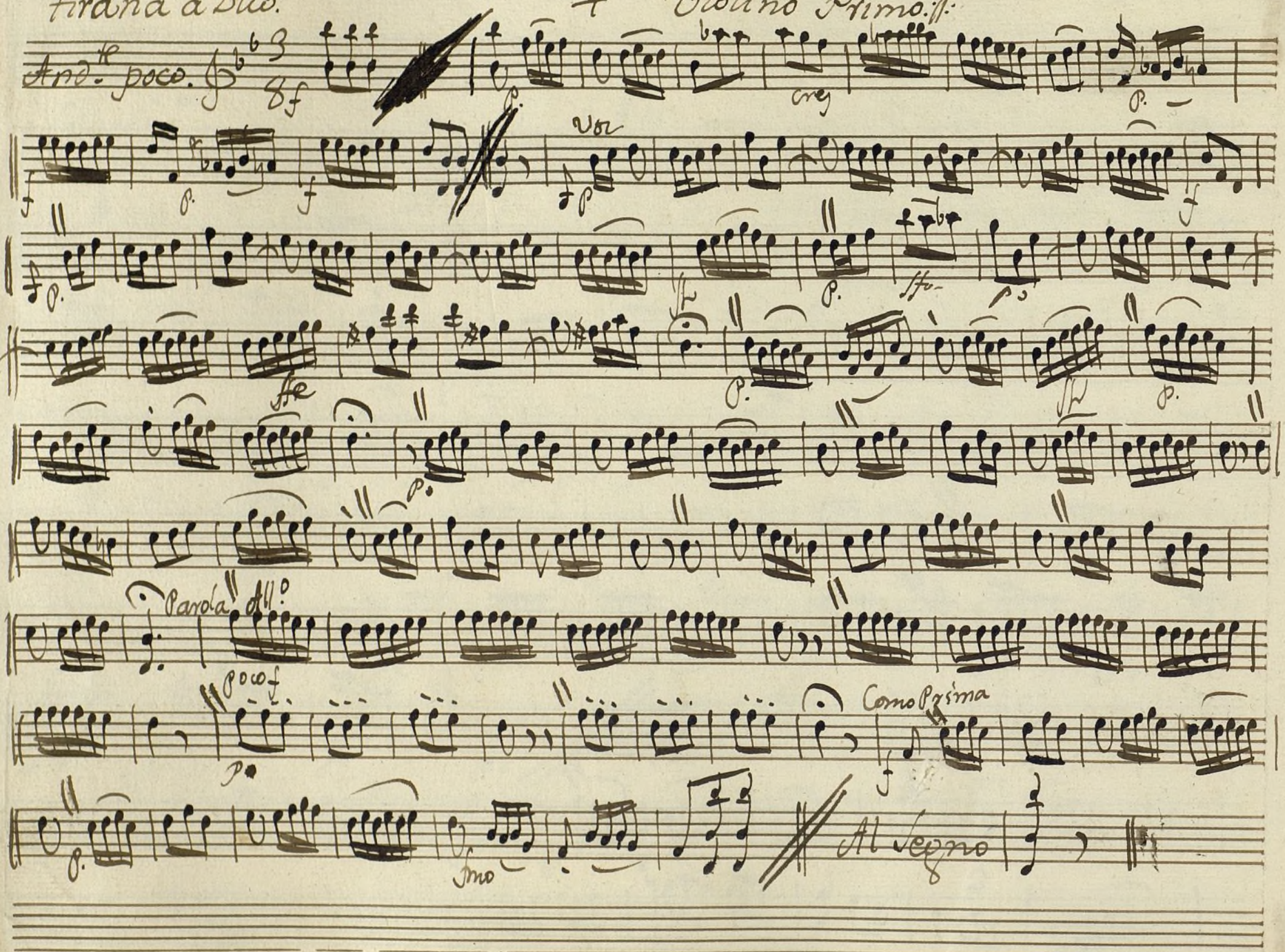
Ayuntamiento de Madrid



Ayuntamiento de Madrid

Ayuntamiento de Madrid

Tirana a Duo. + Violino Primo.



Ayuntamiento de Madrid

Menor

Poco a poco

Poco a poco

Poco a poco

Poco a poco

Al segno dos veces

la 3ª hasta el fin

1200055559

Ayuntamiento de Madrid